

# ČERVENOKOSTELECKÝ ZPRAVODAJ

září 2020

zdarma



Zasednou letos školáci do svých lavic v normálním režimu, nebo se zas dočkají nějakých omezení?

U vlakového nádraží bylo vybudováno nové parkoviště.  
str. 3



Teplé a slunečné počasí bylo ideální pro rojení vodníků. Na Broďáku jich bylo možné začátkem srpna potkat několik desítek.



V areálu kempu a na rybníku se bylo možné zúčastnit řady her a soutěží nebo si poslechnout hudební vystoupení . *Foto: Jan Brož*



Předposlední srpnový víkend roztančil přírodní areál u Divadla J. K. Tyla 66. MFF, který se konal v omezeném rozsahu.



Na pódiu se představily soubory z Čech, Moravy a Slovenska. Sobotní hlavní program zahájil domácí dětský folklorní soubor Hadářek. Po pátečním oficiálním zahájení byl pro diváky připraven koncert kapely Fleret. *Foto: Jiří Mach*

Více fotografií na [www.ckzije.cz](http://www.ckzije.cz).

## Slovo starosty města

Vážení občané našeho města, opět se vám po dvou měsících dostává do rukou náš zpravodaj, včetně tohoto úvodu, a opět se pokusím poskytnout aktuální informace o dění v našem městě.

Během prázdninových měsíců pokračovaly práce na plánovaných investicích a opravách. Zdárně pokračuje rekonstrukce Jiráskovy ulice v požadované kvalitě a plánovaných termínech. Dále byly dokončeny rekonstrukce chodníků u Daliborky a v ulici 5. května od Jána po ulici Školní. Provádí se zateplení domu s pečovatelskou službou v Nerudově ulici. Byla provedena rekonstrukce sociálních zařízení ve škole Václava Hejny, a také byly provedeny stavební práce a terénní úpravy v zahradě za knihovnou.

V měsíci září bude naší velkou snahou posunout se k realizaci fotbalového zázemí. Tuto investici máme připravenou, schválenou a intenzivně se snažíme ve spolupráci tělovýchovnou jednotou získat rozhodnutí o dotaci na Ministerstvu školství, mládeže a tělovýchovy. Liknavý přístup ministerstva nás brzdí v realizaci této plánované investiční akce, do procesu realizace vnáší otázníky, ale věřím, že se vše nakonec podaří.

Dalším významným počinem měsíce srpna byla architektonická soutěž na studii tělocvičny mezi základní a střední školou.

V polovině srpna odborná porota posuzovala pět konkrétních návrhů řešení a doporučila radě města pořadí v soutěži. Výsledek této soutěže vám bude prezentován výstavou soutěžních návrhů za účasti autorů a odborné poroty. O termínu vernisáže výstavy vás budeme informovat. Byl jsem velice rád členem této odborné poroty a velice děkuji architektům v porotě za odvedenou odbornou práci se zřetelem na naše požadavky a očekávání týkající se funkčnosti, účelnosti a vzhledu stavby ve vztahu k okolní městské zástavbě.

Měsíc září bude pracovně zaměřen na vypracování strategického plánu na další období. Dovoluji si vás tímto požádat o spolupráci při tvorbě tohoto významného



dokumentu vyplněním ankety a zapojením se do dění ve městě.

V tomto měsíci také budeme intenzivně pracovat na přípravě rozpočtu pro rok 2021 a opět po roce si vás dovoluji požádat o vaše návrhy a podněty. Můžete je posílat přímo na mou adresu [rostislav.petrak@mestock.cz](mailto:rostislav.petrak@mestock.cz).

Dále budeme v tomto měsíci projednávat zadání pro výběr zpracovatele studie koncepčního uspořádání kempu Brodský, včetně návrhu rekonstrukce hlavní budovy. Naší snahou je posunout úroveň tohoto zařízení, aby plnilo současné i budoucí potřeby rekreatantů a návštěvníků tohoto významného prostoru.

V měsíci září jsme měli v plánu přivítat v našem městě německé přátele z partnerského města Uchte, ale v důsledku možných rizik spojených s šířením onemocnění COVID 19 bohužel naši přátelé nepřijedou a návštěvu jsme odložili na jaro příštího roku. V důsledku stejných rizik byly posunuty i termíny společných česko-polských projektů s naším partnerským městem Žabkovic, taktéž do roku 2021. Bohužel ani tradiční setkávání Kostelců našlo vhodný termín a mrzí mě, že jsme nemohli vás, reprezentanty našeho města, dovézt do Kostelce u Kyjova, abychom se utkali v přátelské atmosféře s ostatními Kostelci. Příští setkání by mělo být u nás. Věřím, že v příštím roce již situace dovolí, abychom v naší přeshraniční a mezikostelecké spolupráci mohli pokračovat.

Dále mi dovoluji, abych i touto cestou poděkoval vedoucí dětské skupiny Veronice Šoulové za její odvedenou práci, která byla oceněna i tím, že naše dětská skupina Vlnka získala známku kvality od Ministerstva práce a sociálních věcí.

Dále bych rád poděkoval všem podporovatelům, sponzorům, účastníkům a divákům 66. ročníku našeho mezinárodního folklorního festivalu. Jsem moc rád, že nebyla narušena tradice a letošní ročník s podtitulem „Návrat ke kořenům“, odkazující na dožínkovou slavnost, byl dalším, i když trochu jiným kamínkem na pomyslné historické šňůrce tohoto festivalu, na který jsme jistě všichni hrdí.

V tomto měsíci nás čeká návrat do běžného pracovního režimu a návrat dětí do škol. Již jsme si zvykli na opatření spojená s výskytem onemocnění COVID 19 a přeji si, aby nová opatření byla racionální, a jsem přesvědčený, že vše dobře zvládneme.

Věřím, že jste prožili hezké léto a s pozitivní myslí vstupujete do podzimního času.

Přeji vám všem hezké podzimní dny a dobrou náladu.

S úctou

*Rostislav Petrák, starosta města*



### Úřední dny MěÚ Červený Kostelec

Pondělí	8–12, 13–17 hod.
Úterý	8–11, 13–15 hod.
Středa	8–12, 13–16 hod.
Čtvrtek	zavřeno
Pátek	8–11 hod., zavřeno má odb. výstavby, matrika, sociální, evidence obyvatel

**Prosíme o maximální využívání elektronické komunikace a dodržování pokynů vyvěšených v budově úřadu!**

Tel: 491 467 511 (ústředna)  
E-mail: [mestock@mestock.cz](mailto:mestock@mestock.cz)  
Web: [www.cervenykostelec.cz](http://www.cervenykostelec.cz)

# Přidělené dotace na rok 2020

Zastupitelstvo a Rada města Červený Kostelec i tento rok přidělovala dotace z Dotačního programu města Č. Kostelec. Pro rok 2020 bylo k dispozici 2.950.000,- Kč, určené pro fyzické a právnické osoby (provádějících veřejně prospěšné činnosti), jako např. spolky, se sídlem a působností v Červeném Kostelci.

Na celoroční činnosti bylo rozděleno 2.568.000,- Kč, na akce a projekty v první výzvě 250.000,- Kč a v druhé výzvě 132.000,- Kč. Celkem bylo pro letošní rok rozděleno 2.950.000,- Kč. Jsme rádi, že využíváte tento program a jste aktivní v tom, co vás baví.

*Jiřina Zachovská a Rostislav Petrák*

## Přehled žádostí o dotace na rok 2020 - A. CELOROČNÍ ČINNOSTI

Název žadatele	nereprezentující			reprezentující			reprezen. nad kraj			Požadovaná	Přidělená
	do 18/nad 18/nad 65	do 18/nad 18/nad 65	do 18/nad 18/nad 65	do 18/nad 18/nad 65	do 18/nad 18/nad 65	do 18/nad 18/nad 65	do 18/nad 18/nad 65	do 18/nad 18/nad 65	dotace	dotace	
1. TJ Červený Kostelec, z.s.	59	89	18	193	88	4	6	9	1	1 752 000	1 200 000
2. Vondra Josef, Stolín 7, Č.Kostelec								1		10 000	4 000
3. Rudolfová Tereza, Lhota 319, Č.Kostelec								1		15 000	15 000
4. Rufer Ivo, Koubovka 897, Č.Kostelec								1		10 000	4 000
5. Český kynologický svaz ZKO Č.Kostelec - Špínka -674	2	5	1					2		12 000	6 000
6. Základní organizace Českého zahrádkářského svazu		12	51		3	31		1		26 000	15 000
7. Řezníček Jan, Náchodská 41, Č.Kostelec								1		20 000	6 000
8. TJ.Sokol Červený Kostelec	108	44	32							20 000	20 000
9. SDH Lhota za Červeným Kostelcem	6	40	16	4	14					20 000	18 000
10. Střelecký klub Červený Kostelec z.s.	4	13	3		11	2				40 000	18 000
11. Vlčková Lucie, Zbečnick 58, Hronov (Stolín 51)	30	300	5		7					95 000	0
12. Místní spolek chovatelů poštovních holubů Náchod 0132					6	3		4	2	9 600	5 000
13. PEK Stolín, z.s. Červený Kostelec	1	2	4				8	12	2	39 000	39 000
14. Rufer Filip, Koubovka 897, Červený Kostelec								1		15 000	5 000
15. Manové Přemysla Otakara, Červený Kostelec	23	8	1							60 000	16 000
16. Oblastní charita Červený Kostelec										185 000	185 000
17. Souček Vladimír, Letná 718, Červený Kostelec								1		20 000	4 000
18. SDH Stolín, Č.Kostelec		15	19		23					25 000	25 000
19. TJ Sokol Olešnice, Č. Kostelec	18	27	5	10	2					60 000	40 000
20. Dufka Vladislav, Lhota 136, Červený Kostelec								1		21 000	4 000
21. Péče o duševní zdraví, z.s., Pardubice										25 000	10 000
22. Šachový klub Červený Kostelec z.s.		4		6	4	1		4	1	15 000	15 000
23. SDH Červený Kostelec		22	26	5	6					30 000	20 000
24. KT Červený Kostelec, z.s.		13	76							15 000	15 000
25. Junák - český skaut, středisko Červený Kostelec	97	134	8	32						330 000	114 000
26. Český rybářský svaz z.s. místní organizace Č.K.	45	78	45							49 500	47 000
27. DPS Červáněk a Jitřenka z.s., Č.Kostelec	14	5		20			38	9		40 000	35 000
28. Linhartová Sára, Bohdašín 60, Č.Kostelec							1			50 000	4 000
29. Orel Jednota Červený Kostelec	45	64	36	20	15					34 440	34 000
30. Volejbal Červený Kostelec, z.s.		10	15	105	50	3	12	11		500 000	381 000
31. TJ Sokol Červený Kostelec - Lhota, z.s.	131	95	4							300 000	77000
32. SDH Bohdašín, Červený Kostelec		12	6	19	15	1	3	3		12 000	12000
33. TJ Horní Kostelec z.s., Č.Kostelec	4	10	6	4	18	4				55 000	54000
34. Tělovýchovná jednota Sokol Č.Kostelec - Horní					17					21 000	17000
35. Lhoták - Spolek rodičů a přátel školy, Č.Kostelec	72									11 760	0
36. Laštovičková Radka, Olešnice 217, Č.Kostelec	26	22	4							36 000	25000
37. Bruha Jiří, Br. Čapků 77, Červený Kostelec							1			10 000	4000
38. Asociace TOM ČR, 19208 KADET Č.Kostelec							30	16	1	40 000	40000
39. Asociace turist. oddílů mládeže ČR TOM 20401 STROMY	34	7								24 000	20000
40. Kaněra Michal, Na Strži 108, Červený Kostelec								1		25 000	15000

celkem Kč 2 568 000

## Přehled žádostí o dotace na rok 2020 - B. PROJEKTY- AKCE (I.VÝZVA)

Název žadatele	Název akce	Délka trv. akce	Počet nocí	Počet do 18/nad 18/nad 65	Požadovaná	Přidělená
					dotace	dotace
1. Čermák Radek, Bohdašín 6, Č.K.	Lesák CUP-cyklistický závod(dětský)	1 den		85/0/0	22 906,70	14 000
2. MUDr.Svobodová Marie Lhota 148, Č.Kostelec	2. letní setkání seniořů	1 týden		6/4/10	10 000	4 000
3. MUDr.Svobodová Marie Lhota 148, Č.Kostelec	Vzdělávací akce na pedagogiku montessori	1x měsíčně 1-6/2020		10/6/10	12 000	4 000
4. SDH Lhota za Č.Kostelcem	Kondiční pobyt-mladí has. a sport.druž.	5+5 dní	4+4	4/14/0	7 000	3 000
5. Gilera motoclub	Veteráni na Špince	1 den		100/400/100	30 000	5 000

6.	Vlčková Lucie, Zbečnick 58, Hronov	Jumping Party by Luucy, vol.2	1 den		0/60-80/0	20 000	5 000
7.	Mushers klub Metuje z.s.	Závody psích spřežení Fitmin 2020	2 dny	2	100/150/0	20 000	18 000
8.	Kmen Josef, Horní 22, Č.Kostelec	Maroko na pionýrech	18 dní		0/3/0	10 000	0
9.	Křeček František, Koubovka 897, Č.K.	Charitativní běh na Špince	1 den		120/400/50	20 000	5 000
10.	SDH Stolín, Č.K.	Dětský den	1 den		60/100/0	12 000	3 000
11.	SDH Stolín, Č.K.	Karneval	1 den		40/100/0	12 000	3 000
12.	TJ Sokol Olešnice, z.s.	Dětský karneval	1 den		100/100/50	3 000	3 000
13.	TJ Sokol Olešnice, z.s.	Olešenské posvícení	1 den		50/125/75	9 000	8 000
14.	SDH Červený Kostelec	Kostelecká uzlovka	1 den		150/30/0	16 000	8 000
15.	Šachový klub Červený Kostelec	Červenokostelecké šachové rapid turnaje	3 x 1 den		60/140/20	8 500	7 000
16.	KT Červený Kostelec	Č.Kostelec - Sněžka 50.ročník	1 den		10-30/30-50/20-30	8 000	8 000
17.	KT Červený Kostelec	Hadařská 25 - 45. ročník	1 den		60-150/100-200/50-100	10 000	10000
18.	Junák - český skaut, str. Č.K. z.s.	Babí léto	1 den		150/80/0	3 750	3000
19.	Junák - český skaut, str. Č.K. z.s.	Závod vlčat a světlušek	1 den		200/50/0	10 000	10000
20.	Český rybářský svaz	Dětské rybářské soustředění	7 dní		30/4/1	23 000	9000
21.	DPS Červáněk a Jitřenka, Č.K.	Mezinár. festival Belgie Neerpelt	5 dní	4	36/9+3/0	40 000	34000
22.	Kostelecké tlapky, z.s.	Kostelecký kros	1 den		50/50/0	16 500	10000
23.	Kostelecké tlapky, z.s.	III.Brodíkův speciál	1 den		45/25/0	18 500	12000
24.	Volejbal Červený Kostelec ,z.s.	Zimní soustředění žákyň	2 dny	1	12/2/0	5 000	3000
25.	TJ Horní Kostelec z.s.	Novoroční běh	1 den		0/60/7	4 000	4000
26.	SDH Horní Kostelec	Dětský karneval	1 den		100/170/0	11 550	3000
27.	Hrstka Milan, ing.	Vodnické slavnosti	3 dny	2	500/450/100	30 000	20000
28.	Asociace TOM ČR,19208 KADET	Putovní tábor Dyje 2020	16 dní	15	30/9/1	15 000	15000
29.	Gorgán Luboš, Stárkov 77	Metalgate czech death fest 2020	3 dny	3	50/1200/20	40 000	19000

celkem Kč 250 000

## Přehled žádostí o dotace na rok 2020 - B. PROJEKTY- AKCE (II.VÝZVA)

Název žadatele	Název akce	Délka trv. akce	Počet nocí	Počet do 18/nad 18/nad 65	Požadovaná	Přidělená	
					dotace	dotace	
1.	Roma Č.Kostelec	Dětský den	1 den		50/45/0	3 750	3 000
2.	Roma Č.Kostelec	Fotbalový turnaj v minikopané	1 den		50/40/0	4 500	3 000
3.	Oblastní charita Č.Kostelec	Běh pro Hospic 2020	1 den		180/350/20	42 000	15 000
4.	TJ Č. Kostelec, z.s.,oddíl kuželky	38. turnaj nereg. v kuželnách	32 dní		3/149/6	6 032	4 000
5.	TJ Č. Kostelec, z.s.,oddíl kuželky	39. turnaj nereg. v kuželnách	32 dní		3/140/6	11 859	4 000
6.	TJ Č. Kostelec, z.s.,oddíl fotbalu	Zkvalitnění tréninkového procesu mládeže	srpen		84/16/0	40 000	13 500
7.	TJ Sokol Č.Kostelec - Lhota z.s.	Příměstské tábory Lhota	5 + 5 dní		60/7/0	30 000	15 000
8.	TJ Sokol Č.Kostelec - Lhota z.s.	Gymnastické soustředění	5 dní		20/2/0	30 000	5 000
9.	TJ Červený Kostelec, z.s.	Tenisové soustředění - malé	5 dní		16/5/0	10 200	4 000
10.	TJ Červený Kostelec, z.s.	Tenis. soustř. babytenis - st. žáci	5 dní		36/10/0	17 400	9 000
11.	Volejbal Červený Kostelec, z.s.	Volejbalové soustředění žen	5 dní		0/25/0	20 000	4 000
12.	Volejbal Červený Kostelec, z.s.	Volejbal.soustř.žákyň,kadetek a juniorek	5 + 7 dní	4 + 6	35/5/0	30 000	28000
13.	Volejbal Červený Kostelec, z.s.	Příměstské tábory v Č.Kostelci	5+5+5 dní		90/9/0	30 000	20000
14.	Kábrt Vojtěch , Olešnice 139, ČK	Olešenské kulturní léto	1 den		60/70/20	4 500	4500

celkem Kč 132 000

## U vlakového nádraží bylo vybudováno nové parkoviště

V souvislosti s postupným odkupováním pozemků pro budoucí revitalizaci přednádražního prostoru vzniklo provizorní parkoviště pro osobní vozidla. Parkoviště pro čtrnáct osobních automobilů se nachází na levé straně při příjezdu k nádraží na místě zaniklých zahrádek. V této části města parkovací místa dosud velmi chyběla. Parkoviště bylo za minimálních nákladů vybudováno odborem místního hospodářství Červený Kostelec.

Po získání budov před nádražím do majetku města Červený Kostelec je v plánu veřejný prostor důstojně upravit.

Chystané řešení by propojilo vlakovou, osobní a autobusovou dopravu v konceptu dopravního uzlu. Pro odkup budov od Čes-



kých drah, tj. staré vodárny a váhy, je v letošním roce v rozpočtu města vyčleněna

částka 500 tis. Kč.

Majetkový odbor

# TRANSPARENTNÍ ÚŘAD

## Informace ze zastupitelstva města na jednom místě

Již od konce loňského roku jsme pro vás připravili na webu města Červeného Kostelce přehlednější informace ke konání zastupitelstva města.

Ještě před konáním zasedání máte k dispozici stejně jako každý zastupitel podrobné podklady, pochopitelně bez citlivých osobních

údajů. V průběhu konání zastupitelstva můžete sledovat přímý videopřenos a po konání zastupitelstva města do 10 dnů se na stejném místě na webu pro vás objeví jak zápis, kde je také nově vidět i jmenovité hlasování, tak videozáznam.

*Jiří Regner, místostarosta*

## Prostor mezi školami a Svojsíkův park

V těchto dnech se intenzivně pracuje na dokončení projektové přípravy dvou větších investic, při jejichž zadání měla velké slovo veřejnost: revitalizace parku A. B. Svojsíka a úprav veřejného prostoru mezi základními školami.

Na začátku září odevzdávají architekti z ateliéru 2021, který se v posledních letech stal jedním z nejvyhledávanějších pro zásahy do veřejného prostoru na Slovensku (např. náměstí Svobody v Bratislavě), prováděcí a zadávací dokumentaci stavebních a krajinářských adaptací meziškolního prostoru. Tyto úpravy zahrnují mj. vydláždění parkoviště spolu s výsadbou stromů směrem do ulice, novostavbu přízemního pavilonu s kavárnou (a případně možným dalším budoucím využitím), na ni organicky navazující nekonvenční velkoplošné hřiště kombinující travnatý a umělý povrch a doplněné rozmanitými herními prvky a vodním artefaktem, a v neposlední řadě krajinářské úpravy přílehlého parku, které (mj. výsadbou javorů) umocňují atmosféru prostoru kolem památníku a zároveň nenásilně – např. prostřednictvím elegantního mobiliáře – tento prostor oživují.

Podobně citlivě postupují krajinní architekti z pražského studia Terra Florida, nejen odborné veřejnosti známí jako vítězové mezinárodní soutěže na památník holokaustu Romů a Sintů v Letech u Písku, při návrhu revitalizace parku A. B. Svojsíka. I tento projekt podtrhuje atmosféru a charakter místa



a prostřednictvím organicky vedených, převážně mlatových cest, prakticky rozvrženého parkového prostoru, který - vedle bohaté výsadby vycházející z přirozených krajových podmínek - obsahuje i volnou travnatou plochu stejně jako malý asfaltový okruh pro nejmenší cyklisty – výrazně zvyšuje potenciál místa, jež jsme si zvykli vnímat jako poněkud přehlížené. Nový Svojsíkův park bude mít i malé pódium pod stromem pro drobné kulturní akce, nové hřiště pro malé děti a jiná herní a cvičební zastavení, pítka, neortodoxně umístěný mobiliář odkazující na někdejší Rybčinu a propojení se stolinským směrem prostřednictvím lávky stoupající z parku na jižní břeh. Součástí je i esteticky mnohem přijatelnější řešení parkování před

sportovní halou a projekt rezervuje i místo pro budoucí kuželnu v rohu parku, která je - v další realizační fázi – přirozeně doplní, aniž by mu v nevhodné míře ubrala na prostoru či celkovém výrazu. Projekt parku je nyní ve fázi žádosti o stavební povolení, do konce roku bude dokončena prováděcí a zadávací dokumentace.

Co mají oba projekty společného, je nejen respekt k místu, praktičnost a moderní vzhled, ale i to, že jejich realizací vrátíme život do důležitých míst, která dnes ve skutečnosti používáme tak trochu jen jako průchozí.

Další informace o projektech najdete na webových stránkách města v sekci Investiční akce.

*Štěpán Nosek, radní*

## Palackého ulici rozzářily záhony kvetoucích lilíí



Začátkem května byly v ulici Palackého do připravených záhonů strojově vysázeny cibule lilíí. Sázení speciálním strojem realizovala česká pobočka holandské firmy VERVER EXPORT, Floravil s.r.o. Praha. Zeminu za symbolickou cenu dodala firma AGRO CS Česká Skalice.

Do záhonů byly ještě vysety směsi letniček. Ke konci července vše vykvetlo a květiny vytvořily ve středovém pásu mezi ulicemi pestrobarevný koberec. Záplava květin přilákala nejen místní obyvatele, ale i náhodně projíždějící turisty. Nikdo si neopomněl záhony vyfotit a ze všech stran byla slyšet slova obdivu.

Město tak vytvořilo další kvetoucí oázu a přispělo tak k oživení prostoru, kde dříve rostla pouze tráva.

*Technické služby*

## Vstupní místnost Domku Boženy Němcové získá novou tvář

Po rekonstrukci podkroví a chodby Domku inicioval ředitel MKS Tomáš Šimek také celkovou proměnu vstupní místnosti. Pracovní skupina pro zřízení muzea, v níž se scházejí zástupci města, MKS, knihovny, vlastivědného spolku i odborné veřejnosti, doporučila zadání architektonické studie. Jejím cílem mělo být vytvoření příjemného a důstojného vstupu do Domku, který by odrážel charakter kupeckého krámu, jímž kdysi byl, a zároveň vytvořil komfortní zázemí pro návštěvníky i průvodce.

Byl osloven ateliér RCNKS, který má s historickými a výstavními interiéry cenné zkušenosti: podílel se na obnově kostnice v Sedleci u Kutné Hory a zpracoval návrhy k řadě výstav (50. výročí úmrtí Jiřího Trnky, Tajemné dálky v Anežském klášteře apod.). Protože se původní vybavení kupeckého krámu nedochovalo, stáli architekti před úkolem navrhnout takový mobiliář, který by respektoval historickou budovu a zároveň nepůsobil jako laciná historizující atrapa. Vyšli z tradičního uspořádání maloměstských krámků a jako ústřední prvek navrhli solitérní prodejní pult s množstvím šuplíků z obou stran. Na základě popisu v povídce Chudí lidé umísťují nad pult dvojici mořských panen a za ně zavěšené bílé stuhy, které odkazují na tradiční prodejní sortiment někdejších kupců. Podél zdi vpravo bude stát lavice pro 7 osob. U levé zdi a za pultem budou police na suvenýry, knížky a jiné prodejní předměty. Vybavení doplňují multifunkční dřevěné boxy, které mohou sloužit jako stoly, místa k sezení či barové stolky při vernisážích. Veškerý mobiliář bude proveden z masivu a natřen přírodním bílým olejem, takže celá místnost bude světlá. To podpoří i bílý nátěr dosud tma-



vého stropu. Součástí studie je návrh vytápění, osvětlení a dalších prvků.

Studie byla připomínkována během května a června na dvou setkáních se zástupci města, městským architektem a dalšími zájemci, konzultována byla i s pracovníkem Národního památkového ústavu v Josefově, který se k ní vyjádřil velmi pochvalně. V současné době začínají architekti pracovat na prováděcí dokumentaci a v příštím roce by se celé dílo mělo realizovat.

*Jan Kafka, radní*

## Rekonstrukce Jiráskovy ulice pokračuje v rychlém tempu



**V letních měsících se na rekonstrukci silnice pracovalo v rychlém tempu. V době uzávěrky zpravodaje je téměř dokončena páteřní dešťová kanalizace, na které pracovaly v jednom okamžiku i 3 samostatné pracovní skupiny.**

Provádějí se sanace podloží vozovky, pokládají se silniční obrubníky, provádí se podkladní vrstvy vozovky ze šterkodrti a betonové stabilizace. Následovat bude i pokládka podkladní asfaltové vrstvy po firmu Mastr s.r.o. Pokládka sdělovacích kabelů a veřejného osvětlení je u pneuservisů. Zřízení konstrukčních vrstev chodníku a pokládka betonové zámkové dlažby je zhruba u č.p. 852.

Školní autobus bude do Horního Kostelce v září jezdit již z Červeného Kostelce

po stavbě. Časy odjezdu a příjezdu nejsou ještě v době uzávěrky zpravodaje k dispozici. Tyto informace budou včas zveřejněny



na webových stránkách města v sekci Rekonstrukce ul. Jiráskova.

V úseku od Černého koně po ulici Řehákovu bude umožněn průjezd obyvatelům Jiráskovy ulice.

Důrazně žádáme řidiče o držování max. povolené rychlosti 30 km/h! Stále se ale jedná o stavbu, proto buďte ohleduplní k pracovníkům a dbejte jejich pokynů! Tento průjezd bude opět znemožněn v období, kdy se budou připravovat poklopy šachet kanalizací a inženýrských sítí před pokládkou finální asfaltové vrstvy a při pokládce samotné. O těchto termínech budete včas informováni prostřednictvím mobilního rozhlasu a webu města.

*ROM*

## DEN ZDRAVÍ – REGION DĚKUJE ZDRAVOTNÍKŮM

## 3. ŘÍJNA OD 13 HOD. V AREÁLU NÁCHODSKÉ NEMOCNICE

Vážení čtenáři, díky ochotě a vstřícnosti vedení vašeho města budete moci na stránkách městského zpravodaje nově nacházet také informace z Oblastní nemocnice Náchod. Chceme tak navázat na komunikaci s mnohými z vás v době koronavirové, kdy bylo více než jindy znát, že lidé z Náchoda, přilehlých měst i obcí na svou nemocnici a své zdravotníky nezapomínají.

V uplynulých měsících jsme si mohli uvědomit důležitost a náročnost zdravotnického povolání. Někdo si až v průběhu "koronavirové krize" uvědomil, jak nepostradatelné a náročné je zdravotnické povolání a jaká rizika jsou s jeho výkonem spojena. Řada z vás různými způsoby svou vděčnost vyjádřila a my za vaši podporu upřímně děkujeme. Jsme druhým největším poskytovatelem zdravotní péče v našem kraji, proto jsme se chopili iniciativy a připravujeme zdravotníkům a záchranářům z našeho regionu poděkování.

Vyhraďte si ve svých kalendářích čas v sobotu 3. října 2020 od

13 hodin na návštěvu areálu náchodské nemocnice. V rámci akce Den zdraví – region děkuje zdravotníkům budete mít neopakovatelnou příležitost podívat se do nově vybudovaných pavilonů Nemocnice Náchod, zažít odpoledne plné zábavy a hudby a při tom všem ještě prověřit své zdraví.

Připravujeme pro všechny věkové kategorie zábavné a lehce edukativní odpoledne v areálu náchodské nemocnice, na které naváže v podvečer koncert Chinaski věnovaný právě našim zdravotníkům a záchranářům. Vstup bude pro všechny zdarma. Pro bližší informace sledujte naše webové stránky a náš facebook.

Těšíme se na vás a děkujeme všem, kteří jste nás podporovali a stále podporujete!

*Pracovníci Oblastní nemocnice Náchod*

[www.nemocnicenachod.cz](http://www.nemocnicenachod.cz)

<https://www.facebook.com/oblastni.nemocnice.nachod/>

## PRAKTICKÉ INFORMACE

## Sběrný dvůr odpadů v Červeném Kostelci

Město Č. Kostelec provozuje sběrný dvůr odpadů pro odkládání a shromažďování komunálních a dalších odpadů od svých občanů.

Základní informace o sběrném dvoře odpadů je možné zjistit na internetových stránkách města nebo u obsluhy sběrného dvora.

**Upozorňujeme, abyste do sběrného dvora nepřinášeli nebo nepřivázeli odpad, který do sběrného dvora nepatří. Seznam všech sbíraných odpadů je zveřejněn na tabuli na vjezdové bráně do dvora a na internetu.**

Sběrný dvůr slouží jen občanům Červe-

ného Kostelce. Není určen podnikatelům a právnickým osobám. Na vybudování dvora odpadů byla poskytnuta podpora z Operačního programu Životní prostředí Fondů Evropské unie.

Při příchodu do sběrného dvora prosíme vyčkejte, než se vám začne věnovat obsluha. Je nutné prokázat svou totožnost dokladem. Každý odpad musí být nejdříve zváženo, než je odložen na určené místo ve sběrném dvoře. Při předávání odpadů je nutné dodržet pokyny obsluhy sběrného dvora.

*Štěpán Křeček*

## Sběrný dvůr odpadů

## Provozní doba na září 2020

Po	8–12 hod., 13–17 hod.
Út	zavřeno
St	8–12 hod., 13–17 hod.
Čt	zavřeno
Pá	8–12 hod.
So	8–11 hod.
Ne	zavřeno

**V pondělí 28. 9. 2020 zavřeno - státní svátek**

**Kontakt:** Řehákova 1300, Č. K.  
**Provozovatel:** Město Červený Kostelec, odbor místního hospodářství  
**Obsluha sběrného dvora:** Ivo Havíř, tel. 731 042 973.



OPERAČNÍ PROGRAM  
ŽIVOTNÍ PROSTŘEDÍ



EVROPSKÁ UNIE  
Fond soudržnosti

Pro vodu,  
vzduch a přírodu

## Stomatologická služba

## Rozpis služeb

**Oblast:** Náchod, Hronov, Červený Kostelec, N. Město n. Metují.  
**Ordinační hodiny:** so, ne, svátek 8–12 hod.

**5. 9. a 6. 9. MDDr. Tereza Petříková,** Náchodská 548, Velké Poříčí 491 482 850

**12. 9. a 13. 9. MDDr. Jan Petřík,** Kamenice 113 (Pasáž Magnum), Náchod, 724 086 199

**19. 9. a 20. 9. MUDr. Eliška Pištorová,** Komenského 72, Nové Město nad Metují, 491 472 923

**26. 9. a 27. 9. MUDr. Jarmila Podškubková,** Větrník 720, Červený Kostelec, 491 462 331

**28. 9. MUDr. Radka Prouzová,** Jugoslávská 33, Náchod, 602 234 217

## Notářka

**Úřední dny** konané notářkou **JUDr. Helenou Součkovou** v sídle MěÚ v Červeném Kostelci v **2. pololetí roku 2020: 25. září, 23. října, 20. listopadu a 18. prosince 2020.**

Úřední hodiny: od 8 do 11.45 hodin. Tel. **491 423 256**, e-mail: [souckova@notarvnachode.cz](mailto:souckova@notarvnachode.cz)

## Nabídka zaměstnání

**BENET v. o. s. Červený Kostelec**

**Přijmeme mechanik-pletař, mechanická-pletařka** a další práce spojené s výrobou ponožek ve 2směnném provozu.

Požadavky: zručnost, dobrý zrak, pravák. Po zaučení práce v úkole. Možnost výdělku: 18 000 - 25 000 Kč.

Benefity: třináctý plat, stravenky, nákup našich výrobků s výraznou slevou, možnost placených přesčasů.

Kontaktní osoba: Luboš Beneš, tel. **602 245 971**,

e-mail: [benesl@benet-ponozky.cz](mailto:benesl@benet-ponozky.cz), [www.benet-ponozky.cz](http://www.benet-ponozky.cz)



## **BOLTJES INTERNATIONAL spol s.r.o. Č. Kostelec**

Přijmeme zaměstnance na pozice:

### **SVÁŘEČ**

Náplň práce: seřizování, programování a obsluha svařovacích robotů, ruční sváření, zjištění kvality výrobků a mezioperační kontrola v sériové výrobě.

Požadujeme praxi na obdobné pozici, platné svářečské oprávnění (CO2, popř. TIG), manuální zručnost, a spolehlivost.

### **SEŘIZOVAČ CNC strojů**

Náplň práce: seřizování a programování CNC ohýbacích a tvářecích strojů, zajištění kvality výrobků, mezioperační kontrola, udržování dobrého stavu strojního zařízení, výrobních nástrojů a náradí, spoluúčast při preventivní údržbě strojů.

Požadujeme manuální a řemeslnou zručnost, technické myšlení, čtení výkresové dokumentace, flexibilitu, pracovní nasazení, spolehlivost, samostatnost, schopnost učit se, SOU / SŠ strojního zaměření výhodou.

### **OPERÁTOR/KA výroby**

Náplň práce: dělnické práce ve výrobě, obsluha CNC ohýbacích a tvářecích strojů, montáž a balení, mezioperační kontrola kvality.

Požadujeme pracovitost a spolehlivost, flexibilitu, manuální zručnost, schopnost učit se, výhodou zkušenosti ve strojírenské výrobě. Nabízíme zázemí stabilní mezinárodní společnosti, práci na výrobních pro významné koncové zákazníky zejména v automobilním a topenářském průmyslu, zajímavé finanční ohodnocení dle zkušeností a schopností + stravenky, možnost profesního růstu, práci ve dvousměnném provozu anebo na stálou noční, dovolenou do 25 dnů.

Kontakt: Lucie Černá, **491 467 083**

Své životopisy zasílejte na: [l.cerna@boltjesgroup.com](mailto:l.cerna@boltjesgroup.com)

## **Elmertex k.s., Velké Poříčí přijme**

**MANIPULANTA textilní výroby** – v jednosměnném provozu

**ŠVADLENU (šičku)** – v jednosměnném provozu

Nabízíme práci v menším kolektivu, mzdu odpovídající vykonávané práci, stravenky a pololetní bonusy. Možnost pracovat i na zkrácenou pracovní dobu.

Požadujeme vyučení nebo praxi v oboru a zájem o práci.

Životopis prosím zašlete na: [info@elmertex.cz](mailto:info@elmertex.cz),

telefon: **491 482 389**

# HISTORIE

## Muzejní depozitář

*Motto: Mladí potřebují radost a lásku, dospělí práci a přátelství. Staří klid a pokoj.*

**Rok 2020 je rokem vzpomínek na Boženu Němcovou - 200 let od narození. Krátká vzpomínka na vnučku BN, na Marii Němcovou, provdanou Záhořovou. Marie se narodila jako páté dítě Karla Němce, syna BN.**

Madla, tak ji říkali, se narodila v Táboře 10. 5. 1885, tedy před 135 lety. S rodiči se v dětství přestěhovala do Prahy. Vystudovala učitelský ústav a začala pracovat jako cvičná učitelka (jako cvičná učitelka neměla povinnost zůstat svobodná). V roce 1912 poznala prof. Zdeňka Záhoře a provdala se za něj. Narodily se jim 2 děti a bylo to velmi šťastné manželství. Madla se angažovala v různých ženských organizacích. Vedla organizaci "Záchrana", která pomáhala ženám v různém postavení, od služebných po studentky. Kromě toho i psala. Její hra pro maňáskové divadlo "Princezna Čárypíše" se snad hraje dodnes. Neúnavné aktivity v sociální oblasti zřejmě vedly k její předčasné smrti 21. 5. 1930. Bylo jí 45 let a zemřela na selhání srdce.

V Domku Boženy Němcové v Červeném Kostelci je sezona od června plnohodnotná. V knize "Připomínek" nechybí pozitivní hodnocení zejména na doprovodné výstavě o Josefu Němcovi a o povídce Chudí lidé. Vybral jsem tři příběhy zajímavých návštěvníků.

**PRVNÍ PŘÍBĚH** - 23. 7. 2020 starší manželé, mezi řečí padla nabídka dodání starších fotografií ČK. Odpoledne se vrátili a předali pro vlastivědný spolek 3 fotografie starého Kostelce (asi z r.1912) včetně osobního dopisu od Hugo Umlaufa z r. 1983. Dárce o sobě nechtěl mluvit, neobyčejně skromné vystupování. Alespoň něco: narodil se v ČK v roce 1937, gymnázium v Náchodě, v r. 1966 odchod z ČK do Prahy. Lékařská fakulta, celý profesní život pracoval v Ústavu všeobecného lékařství 1. lékařské fakulty Univerzity Karlovy. 2. chirurgie, potom 1. chirurgie. Učí mediky. Doc. MUDr. Jaroslav Čermák s manželkou. Koníčky? Práce, práce, cestování. Rád se do rodného města vrací, alespoň jednou za rok. Už zde nemá žádné rodinné vazby, spí u Černého koně. Známé v ČK? Pan Kejkliček a paní Hana Hofmanová. Dostal od nás, od vlastivědného spolku, "Encyklopedii osobností Červeného Kostelce s přílohou". Tam objevoval jemu známé osobnosti. Pane Jaroslave s manželkou, děkujeme za foto i za návštěvu.



**DRUHÝ PŘÍBĚH** - neobvyklý koníček - flašinet. Pan Roman Prouza ze Rtně s flašinetem dělá radost staromilcům po širokém okolí. Hraje na mnohých lidových slavnostech. Ale nejen to, sbírá vše, co se týká flašinetu. Fotky, samozřejmě staré flašiny, příběhy. Sám má novější flašinet. Stál 55. 000 Kč, protože oprava staršího je opravdu drahá. V Kostelci máme v knize Jiřího Šolce "Červenokostecko 1890-1945" fotografie flašinetáře se čtyřkolovým vozíkem - Franta Skřípavý. Přátelé historie, kdyby se něco kolem flašinetu objevilo ve vaší blízkosti, dejte vědět panu Romanu Prouzovi, moc ho potěšíte. Spojení: [romanrtně@seznam.cz](mailto:romanrtně@seznam.cz).

**TŘETÍ PŘÍBĚH** - milá návštěva, povolána z nejpovolanějších. Domek navštívila 4. 8. 2020 scenáristka 4dílné televizní minisérie o Boženě Němcové - paní Martina Komárková. Ona psala scénář s Hanou Włodarczykovou a obě píší i knihu o Boženě Němcové. Expozici naši si pochvalovala a chce k nám přivést i režisérku Lenku Wimmerovou.

Přátelé, i po prázdninách se bavte historií.

*Z muzejního depozitáře a z Domku Boženy Němcové  
Otto Hepnar*

## Moje vzpomínka na Jirku Prokopa

Hned po příchodu z vojny - 1973 jsem hledal v Kostelci s kým bych mohl hrát. Kamarád Milan Rosa, zvaný Datel, mně řekl, že v kavárně Divadlo (U Nováků) každý pátek hraje malá kapela a hledají bubeníka. Big beat to není, ale hrají všechno. On že s nimi někdy hostuje. Milan hrál tenkrát na baskytaru v kapele Akcent z Olešnice.

Jeden pátek mě tam přivedl a představil. Měli malý set bicích, ale pro začátek to stačilo. Hrál tam Jarda Lapuník, Jirka Prokop na kytaru a "poslední továrník v Kostelci" Honza Tupec. Zkusili jsme zahrát nějakou polku, valčík a něco běžného z rádia. Jakž takž jsem to zahrál a Jirka Prokop mně řekl: "Neboj, to bude dobrý!". A ten pátek jsem to už s nimi odehrál. Doslova jsme se mačkali na mini jevišti v Divadle. Když jsme skončili, Jirka mně řekl: "Počkej, Honza Novák právě dodělává dršťkovou polévku, tak si každý dáme talíř ... " - to byla taková pozornost podniků vždy v pátek po hraní.

A příští týden jsme už hráli velikou zábavu až v Bílém Újezdu. Celkem jsme to odehráli, než Jirka vytáhl píseň "Z komínů se kouří". Ptal jsem se ho, co tam mám hrát za rytmus, a on odpověděl: "Ale to je takový šafel - nějak to odehraj, nic se neboj, on to stejně nikdo nepozná." A tak jsme to odehráli. Na jevišti za námi byly stoly a místní borec stál vedle mě s pivem v ruce, kouřil a povídal si se mnou při hraní a moc se mu to líbilo. Jen jsem měl obavy, že mě poleje pivem a upustí cigaretu na buben a propálí tam díru. No a tak jsme hráli každý pátek a k tomu nějaké plesy a začala to být dobrá kapela.

Až Jirka přišel s tím, že se Novákovi stěhují na Hvězdu a přemlouvají ho a Lapuníka, abychom tam celá kapela přešla hrát pátky



k nim. Že prý budou všechno platit i dopravu. A tam pak byly opravdu skvělé zábavy. Jirka byl úžasný showman a vypravěč. Byl i skvělý organizátor a parták, v kapele s ním bylo vždycky veselo. Pracoval v Elitexu jako nákupčí a jezdil po celé republice a vždycky přinesl spoustu nových historek a vtipů. Hned nám je v autě cestou na Hvězdu vyprávěl a často jsme až brečeli smíchy, než jsme tam dojeli.

To je moje vzpomínka na Jirku Prokopa, dobrého člověka a veselého muzikanta.

Sbohem Jirko, zahrajte si v nebi s Jardou.

Miloš Rudolf

## Jsmo opravdu tak dobří v třídění odpadu?



Jak dlouho bude město Červený Kostelec trpět skládku na autobusovém nádraží? Prosim o upozornění ve zpravodaji na opravdu odporný stav stanoviště kontejnerů.

Předem děkuji Eva Linhartová

Reakce z úřadu:

Jedná se o nejvytíženější a nejproblémovější stanoviště s kontejnery na odpady. Je sledováno kamerovým systémem a dozorováno městskou policií. Pravidelně prováděn úklid stanoviště. Kontejnery jsou vyváženy až třikrát týdně. Problematické bývají víkendy, kdy se svoz odpadů neprovádí, a tak v pondělní dopoledne se stává, že stanoviště bohužel vypadá jako na fotkách.

Se srdečným pozdravem Štěpán Křeček,  
referent životního prostředí - ekolog

## Konec druhé světové války bychom měli oslavit

Druhého září uplyne 75 let od ukončení nejhroznějšího válečného konfliktu v dějinách lidstva. Na lodi MISSOURI podepsal kapitulaci Japonska ministr zahraničí Mamoru Šigemicu, za spojence Douglas Mac Artur. Ve světě zavládl mír a sovětským komunistům se podařil nejgeniálnější dezinformační trik v dějinách lidstva. Na územích, ze kterých vyhnali fašistickou armádu, se prohlásili za osvoboditele a vítěze druhé světové války.

Lidé, radující se z nabyté svobody, neměli sílu ani chuť sledovat pronikání sovět-

ských „poradců“ do struktur původně demokratických států, které ve svém důsledku znamenalo likvidaci všech demokratických struktur daných států. Fašistická diktatura byla nahrazena diktaturou komunistickou a značná část lidí, masírovaná komunistickou propagandou, tento nástup totality ani nezpozorovala.

Jen pár jedinců, zabývajících se historií, si uvědomilo, jak proradný je Sovětský svaz. Stali se z nich buď političtí vězni nebo přímo oběti komunistického systému. Čas potvrdil, že komunismus stojí na podob-

ných principech jako fašismus. Z historických dokumentů se můžeme dočíst o tom, jak Sovětský svaz spolupracoval s Německem již od první světové války. Při ústupu našich legionářů Transsibiřskou magistrálou do Vladivostoku vyhazovali do povětří mosty i tunely „Rudí“ společně s Němci. Ostatně Rudá armáda byla ze 70% složena z Němců a Maďarů.

Zločinná spolupráce Sovětského svazu a Německa pokračovala až do přepadení Sovětského svazu. Byla stvrzena desítkami smluv o spolupráci obou zemí, nejnámější

je pakt Ribbentrop-Molotov, kde si obě mocnosti rozdělily Evropu. Sovětský svaz tak rozpoutal druhou světovou válku společně s Německem, i když se tomu nástupnické Rusko dodnes úporně brání.

Naproti tomu Spojené státy opravdu část Evropy osvobodily, podporovaly budování demokratických struktur, pomáhaly s hospodářskou obnovou osvobozených území a za-

sadily se o jejich prosperitu. Rozhodující měrou se zasloužily o porážku fašismu dodávkami zbraní do Evropy a Sovětského svazu. Dnes Rusko opatrně připouští, že americká vojenská pomoc byla pro konec války klíčová. Když skončila válka v Evropě, americké jednotky se musely přemístit do Tichomoří, kde dosud zuřila válka s Japonskem. I tuto válku Spojené státy vyhrály.

Z tohoto důvodu bychom si měli výročí konce druhé světové války připomenout. Myslím, že by to bylo v našem městě poprvé, ale to jen svědčí o naší malé znalosti dějin a souvislostí. Spojené státy, jejichž vojenská zástupci na konci války jednali v ne-dalekých Velichovkách, si to rozhodně zaslouží.

*Milan Hruška*

## CÍRKVE

### Římskokatolická farnost Č. Kostelec a Boušín

#### Plánované akce na září:

**Sobota 5. 9.** – ve 14:00 benefiční koncert na Boušíně.

**Neděle 6. 9.** – při všech bohoslužbách žehnání maminkám, které očekávají narození dítěte.

**Neděle 13. 9.** – v 15:00 posvícenská mše sv. v kapli ve Stolíně.

**Neděle 20. 9.** – v 11:00 posvícenská mše sv. v kostele na Boušíně, v 15:00 posvícenská mše sv. v kapli ve Lhotě.

**Neděle 27. 9.** – posvěcení v Č. Kostelci (mše sv. jako obvykle v 7:00 a v 9:00), poté bude kostel otevřen od 10:00 do 18:00 k tiché modlitbě, v 18:00 bude zakončení společnou modlitbou.

Bohoslužby pro děti s rytmickým doprovodem – opět **každý čtvrtek** od 16:30 hod.

Výuka náboženství – rozpis bude uveden na farním webu a na nástence v kostele.

Aktuální informace najdete na farním webu: [www.farnostck.cz](http://www.farnostck.cz).

*P. Miloslav Brhel, duchovní správce farnosti*

#### Seznámení s novým kaplanem pro Hospic a výpomocným duchovním v naší farnosti

**Pocházím z Rokycanska, kde jsem se narodil 3. 7. 1962. Když bylo v době totality pro praktikující věřící obtížné studovat na středních školách, vyučil jsem se instalatérem. A po absolvování Střední průmyslové školy stavební jsem pracoval jako stavební technik v zemědělském družstvu.**

V té době v naší farnosti působil velmi obětavý kněz redemptorista, díky kterému jsem tajně konal noviciát a v roce 1981 skládal první řeholní sliby. Rok po maturitě jsem se poprvé hlásil do kněžského semináře, ale jak to bývalo v té době obvyklé, pro podezření

na spojení s řeholníky jsem přijat nebyl. Byl jsem nucen opustit práci v zemědělském družstvu a sloužit vlasti během dvouleté základní vojenské služby, po které jsem odešel do Prahy, kde mi bylo umožněno být kostelníkem u sv. Tomáše na Malé Straně a zároveň v domově důchodců v bývalém augustiniánském klášteře. Odtud jsem byl na čtvrtý pokus přijat do semináře, studoval dva roky v Litoměřicích a pak tři roky v Praze s Vojtěchem Brožem, mezi jinými nás učil P. Jaroslav Brož, v Praze pak byl spolužákem i Tomáš Holub. Vysvěcen jsem byl 21. 8. 1993 na Svaté Hoře u Příbrami a nastoupil na své první místo do Pelhřimova, odkud jsme spravovali i poutní místo Křemešník. První stěhování bylo po šesti letech na Svatou Horu, odkud jsem byl po čtyřech letech poslán do kláštera na jižní Moravě, do Tasovic u Znojma. Poté jsem působil necelý rok na Králíkách, kde mne oslovil Otec biskup Jan Vokál, zda bych nechtěl působil v jeho diecézi, protože redemptoristé poutní místo opouštěli. V lednu 2012 se uvolnila farnost Svojanov na Poličsku, kde jsem pak působil pět a půl roku. Tam jsem měl možnost seznámit se s P. Miloslavem Brhelem. Poslední tři roky jsem byl v Opatově v Čechách, na Svitavsku a vypomáhal na novém Mariánském poutním místě v Koclířově. Tento rok mi bylo z biskupství oznámeno, že by mne potřebovali do Hospice sv. Anežky, a aby toho na mne nebylo moc, protože jsem před rokem podstoupil plastiku srdeční chlopně, budu jen výpomocným duchovním ve farnosti. Tak jsem se tedy dostal k vám, do živé farnosti, možná nejživější v celé diecézi. Děkuji vám za milé přijetí a povzbuzení při každé mši svaté a dalších setkáních.

*P. Zdeněk Šilhánek*

## SPOLEČENSKÁ KRONIKA

### Vzpomínka



Dne 25. září 2020 uplynul jeden rok, kdy nás navždy opustila naše drahá dcera, sestra a maminka, paní Eva Ješutová. Kdo jste ji znali, věnujte jí tichou vzpomínku. Moc nám chybíš, stále vzpomínáme.

*Maminka, syn Jan a sestra Dana a ostatní příbuzní*

Co osud vzal, to nevrací, i když nám srdce krvácí.

Ta rána stále bolí a zapomenout nedovolí.

Dne 22. září 2020 uplynou dva smutné roky, kdy nás navždy opustila naše maminka a babička, paní Alžběta Havlíková.

Kdo jste ji znali a měli rádi, věnujte jí tichou vzpomínku.

*Stále vzpomíná dcera Blanka, syn Zdeněk a vnoučata Lucie a Michal*



V srpnu uplynulo 10 let od úmrtí pana Františka Kollerta z Horního Kostelce.

*S láskou vzpomíná rodina*

S láskou a vděčností vzpomínáme na své rodiče Boženu a Bohdana Tučkovy z Náchodské ulice za rybníkem Čermákem. Tatínek má letos v říjnu 37. výročí úmrtí a maminka v srpnu výročí 17 let.

Kdo jste je znali, věnujte jim s námi tichou vzpomínku.

*Dcery Dana a Věra s rodinami*



## Poděkování

Děkujeme všem za projevy soustrasti, květinové dary a účast při rozloučení s mým manželem, panem Jiřím Prokopem. Děkujeme rovněž kamarádům muzikantům, kteří mu přišli zahrát na jeho poslední cestě a Pichově pohřební službě za vstřícnost a bezchybný průběh obřadu.

*Manželka Jana s dcerami*

Děkujeme všem zaměstnancům a zaměstnankyním Hospice svatě Anežky za péči, kterou věnovali našemu tatínkovi, manželovi panu Františku Tučkovi v posledních dnech jeho života. Dále děkujeme všem přátelům a známým, kteří se s ním přišli rozloučit, za projevy soustrasti a za květinové dary. Děkujeme také Pichově pohřební službě za důstojné uspořádání pohřbu.

*Manželka Marie Tučková s rodinou*

Děkujeme za projevenou soustrast při úmrtí p. Jana Kutáka v červnu 2020.

*Manželka Jiřina Kutáková s rodinou*

Děkuji MěÚ Červený Kostelec a paní Kejkličkové za dárek a blahopřání k mým narozeninám.

*Milada Romžová*

Děkuji MěÚ Červený Kostelec a paní Šolcové za blahopřání k mým narozeninám.

*Dalibor Polák*

Děkuji MěÚ Červený Kostelec a panu Patriku Volhejnovi za blahopřání, květiny a dárek k mým 80. narozeninám.

*Bohumil Macek*

Děkuji MěÚ Červený Kostelec, paní Formanové a panu Resslerovi za milou návštěvu a dárek ka mým 80. narozeninám. Také děkuji manželům Šolcovým za příjemné posezení a předání dárků.

*Zdeněk Šolc*

Děkuji velice mně zatím neznámé paní Zelinkové, která našla a poctivě odevzdala moji platební kartu a tím se zásadním způsobem zasloužila o malý zázrak. S pomocí sympatických pracovnic České spořitelny se ke mně totiž karta vrátila dřív, než jsem přišel na to, že jsem ji ztratil. Ještě jednou moc děkuji, a až mne, paní Zelinková potkáte, oslovte mne, ať vám mohu poděkovat i osobně.

*Vlastimil Klepáček*

Chtěl bych poděkovat MěÚ Červený Kostelec a panu Noskovi za dárek, blahopřání a kytičku k mým narozeninám.

*Brož, Bohdašín*

Srdečně děkuji MěÚ Červený Kostelec za blahopřání, dárek a kytičku k mým 80. narozeninám. Děkuji za milou návštěvu J. Formanové, J. Martincové a O. Resslerovi, která mě velmi potěšila.

*Marta Hejnová, pečovatelský dům U Jakuba*

Děkuji MěÚ Červený Kostelec a paní Cejnarové a Divišové za přání, květiny a dárek k mým 80. narozeninám.

*Josef Šimon, Olešnice*

Děkuji MěÚ Červený Kostelec za přání, květiny a dárek k mým 80. narozeninám a paní Vlčkové za milou návštěvu.

*Karel Tylš*

## FIRMY

# ZDRAVOTNICKÉ POTŘEBY V ČERVENÉM KOSTELCI



**Potřebujete kompenzační pomůcku, zdravotní obuv, ortézu nebo inkontinenční pomůcky? To vše a řadu dalších produktů si může prohlédnout a nakoupit v nové prodejně MEDESA care v Červeném Kostelci!**

Skupina MEDESA, do níž patří i dceřiná firma MEDESA care, patří k největším dodavatelům zdravotních a laboratorních pomůcek na českém trhu, s více než 23 lety zkušeností. Spolupracujeme s lékaři, zdravotnickými zařízeními a nadacemi.

MEDESA care se zaměřuje na produkty a služby v oblasti zdravotnických pomůcek. Od berle až po elektrický invalidní vozík nebo elektricky polohovací postel. Naším cílem je, aby naši klienti u nás vždy našli pomoc, radu a pochopení v těžkých životních situacích.

Základním místem, kde se na nás můžete obrátit, je naše síť prodejen ZDRAVOTNICKÝCH POTŘEB, kde najdete nejen kompenzační pomůcky, ale i další sortiment, jako je zdravotní obuv, ortézy a bandáže nebo inkontinenční pomůcky.

Přijďte nás navštívit do naší prodejny zdravotnických potřeb MEDESA care a vyberte si z široké škály zdravotních pomůcek! **Prodejnou najdete v Červeném Kostelci na ulici 17. listopadu 170. Otevřeno máme od pondělí do pátku od 7:30 do 17:00 hod.**

Nejste na to sami

[www.medesacare.cz](http://www.medesacare.cz), [shop.medesacare.cz](http://shop.medesacare.cz)

**DEN OTEVŘENÝCH DVEŘÍ**  
16. 9. 2020, 9:00 - 17:00

prodejna MEDESA care  
17. listopadu 170, ČERVENÝ KOSTELEC

**OCHUTNÁVKA** sirupů Camellus  
**PORADENSTVÍ** inkontinence  
**PREZENTACE** vybraných zdravotních pomůcek  
**SOUTĚŽE PRO DĚTI** s dárky  
**SLALOM** na elektrických vozících a skútrech  
**ZDRAVOTNÍ OBUV** Legwood na míru  
**VZORKY** kosmetiky ZDARMA



**Vážení čtenáři a přátelé Knihovny Břetislava Kafky Červený Kostelec, jsem ráda, že jsme zase spolu, je po prázdninách a dovolených, končí krásné léto a už se chystá barevný podzim, aby si pohrál s barvami v přírodě a potěšil se z výsledků práce lidí i přírody.**

Pravda, koronavirová pandemie nám poněkud pokazila užívání si cizích zemí, ale dovolím si tvrdit, že náš kraj a jeho přírodní krásy se mohou exotickým krajům směle rovnat, stačí se jenom dobře dívat. A příští rok bude snad k cestovatelům méně skoupý. Se začínajícím školním rokem doufám, že v knihovně proběhne v klidu a bez omezení, abychom mohli spolupracovat se školami tak, jak jsme to zveřejnili v prázdninovém čísle zpravodaje. Ráda bych na

začátek opět ujistila všechny naše čtenáře, že knihovna funguje s drobnou úpravou výpůjční doby v obou odděleních bezpečně. Knihy jsou i nadále dezinfikovány a odkládány do karantény, aby mohly dalším čtenářům bez obav přinášet vzdělání a zábavu. Pro čtenáře je připravena dezinfekce a jednorázové rukavice. Normálně už funguje meziknihovní výpůjční služba i výměnné soubory pro pobočky a obecní knihovny. Nošení roušek upravíme podle toho, jak se situace vyvine. Stejně tak to bude i s pořádáním vzdělávacích a zábavných programů, na které jste v knihovně zvyklí. Ráda bych proto poprosila o shovívavost, pokud bude některý z nich zrušen. Ale věřím, že k tomu nebudeme muset přistoupit. Za všechny knihovnice vás v tuto chvíli srdečně zvou do knihovny.

## ZVEME VÁS DO KNIHOVNY

### Krkonoše méně známé

V multifunkčním centru ve 3. poschodí zůstává půvabná výstava **Jany Kejzlarové** a **Oldřicha Nermutě** Krkonoše méně známé, která byla zahájena 3. února 2020. Radost z krásného podhůří nejvyšších českých hor budete moci vnímat v provozní době knihovny i v průběhu podzimu.

### Každá věc má něco společného se štěstím /Připomínka 200 let od narození Boženy Němcové – výstava ve vstupním prostoru knihovny

Na začátku tohoto roku, přesněji řečeno na konci ledna a na začátku února, jsme si připomínali výročí narození i úmrtí paní Boženy Němcové (4. 2. 1820 – 21. 1. 1862). Malá výstava připomíná mnohá vydání Babičky a ukazuje snažení badatelů, v jejichž hledáčku je osoba paní spisovatelky. Odkazuje k letošnímu zimnímu výročí, kdy se Božena Němcová objevovala hojně v rozličných celostátních médiích. Představuje aktuální projekt Kladského pomezí „Božena 200“ i nejnovější vydání Chudých lidí, které v červnu 2020 vydalo městské kulturní středisko s komentářem Richarda Švandy. Svým názvem i výběrem dvou básní Petra Borkovce spojuje téma Němcové se současnou českou poezií. Výstavku doplňují výtvarné práce dětí z výtvarného oboru červenokostecké ZUŠ.

### Knihovniček

Už je tomu rok, kdy se v knihovně začal pořádat **Knihovniček**, setkání nejmenších dětí a jejich rodičů. Jeho úspěšné fungování bohužel v březnu narušila koronavirová epidemie a od té doby se žádná setkání vzhledem k situaci konat nemohla. Jak to ale bude dál? Září bude pro Knihovnička ve znamení improvizace. Setkání v multifunkčním centru knihovny se prozatím konat nebudou, naštěstí se nám ale nabízí prostor nově vzniklé **Zahrady příběhů**. Jelikož se jedná o venkovní prostor, budou případná setkání závislá na počasí. Proto prosíme rodiče, pokud by o tuto formu pří-

ležitostného setkávání měli zájem, aby se za námi během výpůjční doby zastavili v dětském oddělení a nechali nám na sebe kontakt, na který bychom jim alespoň den předem mohli zaslat informaci o plánovaném setkání. Schůzky by se i nadále konaly v úterý dopoledne pod vedením **Kristiny Ungrové**, na kterou se můžete obracet s dotazy osobně, případně na mailové adrese [ungrova@knihovnick.cz](mailto:ungrova@knihovnick.cz).

### Pozvání do Zahrady příběhů

Dobrá zpráva pro všechny, kdo se těší, až budou moci navštívit **Zahradu příběhů**, která se nachází v krásném místě za Knihovnou Břetislava Kafky. Už to není jen imaginární zahrada, kterou Břetislav Kafka dokázal vytvořit svému mediu panu Křečkovi a ten zde potom prožíval hezké chvílky, dokonce i ochutnával její plody. Tentokrát už je možné s potěšením konstatovat, že většina prací je hotová a zbývá už jen dosázet některé rostliny - keře a květiny a také byliny, i když některé tam rostou již teď a přežily i rekonstrukci zahrady. A také snad přibude i něco laviček, které budou sloužit pro besedy pro veřejnost i pro výuku v přírodě pro děti i dospělé. Pro čtenáře je připravena venkovní čítárna na terase, kde je možné číst i studovat. Věříme, že naši čtenáři tuto nabídku využijí. A když už jsme u získávání informací, doplním ještě jednu, kterou si nenechám pro sebe. Zahrada příběhů od samého vzniku byla koncipována jako zahrada, která propojí moudrost přírody s moudrostí Břetislava Kafky. Věříme, že rostliny, které budou vysazeny, tuto moudrost naplní. Vždyť uprostřed zahrady stojí krásný černý bez, který je považován nejen za rostlinu léčivou, ale doslova posvátnou. Pokud se chcete dovědět víc, nabídnu vám úžasnou knihu Wolfa-Dietera Storla nazvanou **Bylinářství, (Věda i alchymie)** z nakladatelství Fontána. Skutečně nejde jen o lexikon bylin, ale o poodkrytí roušky tajemství rostlinné říše v kontextu s dějinami bylinářství. Poučné a velmi zajímavé.



### Klubáč

Oblíbený klub pro zvědavé děti bude zahájen v říjnu 2020.

### Albert – Albi

Klub vědomostních her pro děti i dospělé bude zahájen od října 2020.

### Pohoda

**Klub otevřený všem, kdo se chtějí zábavným způsobem něco dovědět! Vždy v pondělí od 16 do 18 hodin.**

(Upozorňujeme členy klubu i veřejnost, že na některých nákladnějších programech bude vybíráno přiměřené vstupné.)

**14. 9. Povídání v Pohodě** spojené s plánováním nové sezony, tentokrát je to již 13. ročník.

**21. 9. Životní moudra ve spojení s energetickým systémem člověka** – zajímavé téma v podání léčitele **Jana Macháčka**.

## Klub Břetislava Kafky

**24. 9.** Další setkání s panem **Bohuslavem Větrovským**, tentokrát na téma **Břetislav Kafka a jeho vila v Červeném Kostelci**.

Multifunkční centrum v knihovně – začátek v 17.00 hod. – vstupné 40,- Kč

**Kurzy jógy s Ilonou Krunčíkovou**, akreditovanou cvičitelkou jógy II. třídy. **Od 15. září 2020** budou zahájeny v multifunkčním centru Knihovny Břetislava Kafky. Od 17.00 hod. pro začátečníky a od 18.30 hod. pro pokročilé. Jednotlivé lekce pouze po domluvě. Bližší informace a rezervace míst na tel. 605 988 539, mail: [ilonakrun@post.cz](mailto:ilonakrun@post.cz), web: [www.pohlazeninavysluni.cz](http://www.pohlazeninavysluni.cz).

## Střípky ze života a myšlenek Břetislava Kafky:

*„Přílišná přísnost a puntičkářství je výchově dítěte na škodu. Stejně škodlivé však je duševní a tělesné přepínání dítěte. Je-li dítě příliš hýčkáno, je-li mu vše dovoleno a stavíme-li ho nekriticky do centra pozornosti, je jeho duše vedena k nesamostatnosti, bojácnosti a k předpokladu, že nebude umět ovládat své vášně a pudy, takže v pokročilejším věku bude obtížné počáteční výchovné chyby napravit.“*

Kultura rozumu a vůle str. 221

## Výpůjční doba knihovny od září:

### Oddělení pro dospělé

pondělí	9:00 – 12:00	13:00 – 17:30
úterý	9:00 – 12:00	13:00 – 15:00
středa	ZAVŘENO	

čtvrtek	13:00 – 17:30
pátek	9:00 – 12:00
sobota	ZAVŘENO

## Oddělení pro děti a mládež

úterý	9:00 – 12:00	13:00 – 17:00
pátek	12:00 – 17:00	

**V době všech školních prázdnin v úterý i v pátek 9:00 – 15:00**

**V případě mimořádných událostí bude otevírací doba změněna dle aktuální situace.** Informace najdete i na [www.knihovnick.cz](http://www.knihovnick.cz) v sekci „výpůjční doba knihovny“ a „aktuality“, na tel. čísle **491 463 384** a na **602 880 480**.

Těšíme se na vás.

*Z Knihovny Břetislava Kafky Červený Kostelec vás zdraví Marcela Fraňková*

## SPOLKY A ORGANIZACE

### Pečovatelský dům U Jakuba

## Co nového je v pečovatelských domech?

V minulém zpravodaji jsme vás informovali, že naše pečovatelská služba se stěhuje do nově opravené Kafkovy vily, kde bude mít nové zázemí. Na prohlídku prostor vily jsme zavezli i naše klienty. O exkurzi, jak nového stacionáře, tak i naší kanceláře byl velký zájem a všem se nové prostory velice líbily. Vždyť obyvatelé pečovatelského domu U Jakuba každý den pozorovali řemeslníky, jak tento reprezentační dům roste do krásy. Na této „návštěvě“ nechybělo ani pohoštění a vzpomínky těch, kteří do tohoto domu chodili i osobně za p. Kafkou.

Snažíme se, aby život v pečovatelských domech byl zase jako dříve (jako před koronavirem). Vždy koncem června dostávají naši obyvatelé, kteří se zúčastňují pravidelných cvičení, vysvědčení. V tento den si zahrajeme hru AZ-KVÍZ, posedíme při kávě, zákusku a poháru. Ve společenské místnosti se pravidelně scházíme od září do června a cvičíme různé protahovací cviky a cviky na správné dýchání, nechybí cviky ani na procvičování paměti. Vždy uvítáme nějakou známou osobnost, o které si vyprávíme. Nezapomeneme si i zazpívat a potěšit se nějakou veselou příhodou. Jsou to opravdu příjemně prožité chvíle. „Cvičenci“ dostanou každý rok za odměnu i výlet do okolí, tentokrát to bylo na Větrník ve Lhotě pod Hoříčkami k nově opravené kapličky, na Hoříčky a na oběd do Havlovic.

S těmi, kteří rádi navštěvují poutní místa, jsme zajeli do Malých Svatoňovic na mši svatou a potom jsme se zastavili v restauraci U Bulánka na jahodové hody. Navští-



vili jsme rovněž mši svatou v Rokoli. Po ní následovala beseda a příjemné posezení se sestrou Václavou. Vždyť poutní místa, kam přicházejí věřící z okolí, jsou pro kraj jako oživující srdce.

V půli července jsme měli mši svatou v pečovatelském domě U Jakuba a v závěru jsme se rozloučili s našim milým panem kaplanem Jendou Lukešem. Děkujeme mu za jeho pravidelnou službu v pečovatelském domě, za jeho příjemné chvíle při kytáře i za jeho neutuchající optimismus. Přejeme



mu hodně Božího požehnání v novém působišti.

Chceme poděkovat i panu Hájkovi, který nezištně opravoval harmonium, které jsme obdrželi do společenské místnosti pečovatelského domu U Jakuba, kde ho využíváme při mši svaté. Děkujeme vám za vaši obdivuhodnou, záslužnou a obětavou práci a za tu spoustu hodin při opravování. Velice si toho vážíme.

V pečovatelském domě v Nerudově ulici nyní probíhá celkové zateplení a nová fasáda této budovy. Uvnitř se postupně rekonstruují stávající byty. Děkujeme městu za tuto velkou opravu i a to, že se snažíte těmto obyvatelům jejich bydlení vylepšit.

Nyní čekají naši klienti na méně horké počasí a už mají naplánovaná a vybraná místa, která by rádi navštívili. Budeme se snažit jim jejich přání splnit. Nechme se nakazit láskou a pomáhejme druhým.

*Lenka Vlčková*



## Vlastivědný spolek při MKS Č. Kostelec

### Co pro vás připravujeme v dalších měsících?...

Na období měsíců září až listopad jsme si pro Vás připravili pásmo dalších besed, které budou probíhat v Multifunkčním centru v Knihovně Břetislava Kafky v Červeném Kostelci. Opět se chceme zaměřit na regionální tematiku besed a věnovat se historii a osobnostem našeho města i širšího regionu. A jaká témata besed jsme si pro vás připravili?

Na měsíc září (konkrétně **čtvrtek 17.9.2020**) jsme si připravili **besedu na téma Vily na Náchodsku** - jejich majitelé a stavitelé. Chceme se zaměřit na zajímavé vily a budovy významných představitelů měst na Náchodsku. Na této besedě budeme hovořit nejen o domech, ale také o osudech jejich majitelů a stavitelů.

Na měsíc říjen (**22.10.2020**) připravujeme **besedu s názvem Oceňování a ocenění**. Tady si popovídáme o významných osobnostech Náchodska, které za svůj život vykonali záslužné věci, a byli také často po zásluze ocenění.

Na měsíc listopad (**19.11.2020**) pak připravujeme **besedu o červenokosteleckém významném malíři Gustavu Vackovi**, který pocházel z rodiny, která měla velkou prestiž a byla spřízněna i s mnoha dalšími významnými rody.

### I v září můžete navštívit malé expozice v Domku Boženy Němcové

Ve znovuotevřeném Domku Boženy Němcové (po rekonstrukci části prostor) jsme na letošní turistickou sezónu připravili minipozici s názvem **Josef Němec a jeho svět**, kterou najdete jako ob-

vykle v podkrovní místnosti nad schody v domku. Zároveň jsme ještě doplnili prostory vstupní chodby Domku Boženy Němcové novými **výstavními panely s tematikou povídky Chudí lidé**. Obě letošní malé expozice tedy najdete přímo v domku a věříme, že pro vás bude zajímavé a přínosné. Pokud jste je však nestihli navštívit v průběhu letošních prázdnin, nevádejte. Ještě to stihnete - můžete tak učinit ještě v září, kdy je domek pro návštěvníky otevřen.

Kromě výše uvedené minipozice k osobě manžela této naší významné spisovatelky jsme připravili i **vydání její povídky Chudí lidé**, tentokrát doplněné o popisné informace k době, osobám či místům, o nichž tato povídka pojednává. Kniha je v prodeji v Domku Boženy Němcové a v Informačním centru.

### Kde nás najdete...

Informace o našich aktivitách naleznete na webových stránkách na adrese: **www.vlastivednyspolek.cervenokostecko.cz**, případně i na našem facebooku.

Upozorňujeme, že Muzejní depozitář (umístěný v podkroví Knihovny Břetislava Kafky v Červeném Kostelci) je otevřen vždy v sobotu od 9 do 11 hodin. Pokud je Knihovna Břetislava Kafky uzavřena, máme otevřen pro vstup hlavní průjezd a na místě (u výtahu) je uvedeno telefonní číslo na obsluhu depozitáře, která vás dole, v průjezdu do budovy, vyzvedne a dovede vás do místnosti muzejního depozitáře. Děkujeme za pochopení.

Prejeme příjemné dny.

*Za výbor VS Ing. Roman Kejzlar, předseda spolku*

## Vily na Náchodsku

**Beseda se koná 17. 9. 2020 (čtvrtek) v Knihovně Břetislava Kafky v Sokolské ulici v Červeném Kostelci.**

**Multifunkční centrum (podkroví s výtahem), od 17:00 hodin.**

Termín vila byl používán už ve starověkém Římě pro letní sídlo. Římské vily byly obvykle bohatě zdobené, měly rozlehlé zahrady s bazény a fontánami. V podobném duchu si stavěli vily i významní představitelé měst na Náchodsku. Mnohé jejich rezidence stojí dodnes a jsou tak němými pomníky zašlé slávy významných průmyslníků a měšťanských rodů, k nimž patřili Bartoňovi, Bondyovi, Čerychovi, Krausovi a mnozí další. Na této besedě budeme hovořit nejenom o domech, ale také o jejich majitelích a také stavitelích.

**Přednášet a besedovat s vámi bude Bc. Richard Švanda**, historik, autor mnoha odborných knih, populárně naučných publikací a článků.

Vstupné na akci je dobrovolné. Besedu pořádá Vlastivědný spolek při MKS Červený Kostelec. Těšíme se na vaši návštěvu.

*Více informací naleznete na našich stránkách: (www.vlastivednyspolek.cervenokostecko.cz)*



## Zahrádkáři Č. Kostelec

**V sobotu 18. 7. 2020 proběhla v malém sále Divadla J. K. Tyla odložená výroční členská schůze naší ZO.**

Schůze proběhla hladce a splnila naše očekávání. Byli jsme velmi spokojeni s vaší hojnou účastí. K celkovému dojmu jistě přispělo i důstojné prostředí zrekonstruovaného malého sálu. Po stránce estetické i technické splňuje vše pro konání takovýchto veřejných akcí. K hladkému průběhu přispěl svojí ochotou i pan Šolc a vzornou a rychlou obsluhou paní Rýdlová. Tolik asi k výroční členské schůzi.

Dále **připomínáme** všem přihlášeným na **zájezd Čapí hnízdo-**

**Konopiště, který se koná 29. 9. 2020, že odjezd je v 6.00 hod. z autobusového nádraží.**

Na základě mnoha stížností z řad obyvatel a zahrádkářů, vyzíváme naše členy, **aby v neděli omezili takové práce na zahradě, které spoluobčané obtěžují svým hlukem.** Jedná se zejména o řezání dřeva, sečení trávy a jiné hlučné činnosti. Děkujeme.

*Za ZO Jiří Linhart, tajemník*



## Oblastní charita Červený Kostelec

# Denní stacionář spouští provoz

**Dne 1. 9. 2020 zahajuje svůj provoz nově zřízená sociální služba Oblastní charity Červený Kostelec Denní stacionář. Tato sociální služba je umístěna v přízemí nově zrekonstruované Kafkovy vily.**

Bude sloužit občanům Červeného Kostelce a jeho okolí v rámci ORP Náchod. Služba bude poskytována osobám částečně odkázaným na pomoc druhých, konkrétně je určena osobám se zdravotním postižením od 27 let výše a pro seniory 65+. O službě denního stacionáře se více dozvíte na webových stránkách [stacionar.ochck.cz](http://stacionar.ochck.cz) nebo na telefonních číslech: 491 610 393 (kancelář DS), 734 319 790 (vedoucí DS), 730 546 183 (sociální pracovník). Před podáním žádosti doporučujeme konzultaci ohledně vhodnosti služby se sociálním pracovníkem DS. Žádosti jsou pak k dispozici na výše uvedené webové adrese v položce „Ke sta-



žení“, anebo přímo v denním stacionáři. Žádosti o službu jsou přijímány v písemné podobě v kanceláři DS, poštou, nebo

v elektronické podobě e-mailem na adresu [stacionar@charitack.cz](mailto:stacionar@charitack.cz). Po zpracování žádosti pak žadatele kontaktuje sociální pracovník a domluví s ním další postup.

Sociální služba Denní stacionář je službou ambulantní s možností využití fakultativní služby dopravy klientů do a z denního stacionáře. Služba prioritně podporuje udržení a rozvíjení samostatnosti klientů, poskytujeme individuální přístup, zapojení klientů do společenského dění a v neposlední řadě je naší prioritou důstojný a láskyplný přístup k našim klientům.

Službu poskytujeme každý pracovní den od sedmé hodiny ranní do půl čtvrté.

Přijďte se přesvědčit, že i se zdravotním handicapem se můžete zapojit do aktivního a společenského života a i v pokročilém věku můžete nalézt nové cíle.

*Richard Bergmann, vedoucí DS*

## Včelaři

**Pro včelaře se období srpen - září nazývá podletím. Nebo také začátkem včelařského nového roku. Je to poslední možnost vyměnit ve včelstvech slabé matky, odstranit panenské dílo a nezastavěné plásty.**

V tomto období také vytváříme smetence.

**Vzdělávací beseda včelařů** se po delší odmlce uskuteční v neděli **6. září 2020 od 9.00 hod.** v restauraci Divadlo. Beseduje Jiří Černohorský na téma “Léčení podle mých představ” a beseduje také Jiří Kincl na téma “Podletí u mě - experimentuj!”.

Na besedu zveme všechny včelaře z okolí. Nezapomeňte předat žádosti o dotace - viz Včelař č. 8.

*Za výbor včelařů Otto Hepnar*

## Klub turistů Červený Kostelec

**Prázdniny a klub turistů – to je velké množství krásných zážitků, které jsme během uplynulých dvou měsíců prožili.**

Začátek prázdnin byl ve znamení Červenokostelecké 100. Letošní 31. ročník byl zařazen do seriálu Česko-Slovenského poháru v ultratrailu. V pátek 10. července se před půlnocí sešlo v hlavní kategorii na 100 km 74 startujících ze všech krajů naší republiky, Slovenska a jednoho reprezentanta z Maďarska. Přesně o půlnoci se vydali dálkoví běžci na náročnou stokilometrovou trať s převýšením přes 2 500 m. První byl v cíli Ondřej Pátek, který uběhl stokilometrovou trať v čase 11:38:20 hodin s průměrnou rychlostí 8,44 km/h. Na průběh a regulérnost závodu dohlížel pan Olaf Čihák ze sekce dálkových běžců. Konečné hodnocení této akce vyznělo pro pořádající Klub turistů Červený Kostelec velice kladně. Poděkování si zaslouží Toník Hoza, který měl tuto akci za náš klub organizačně na starosti.

Potom se již rozběhly naše pravidelné letní výlety, které můžeme každému, kdo chce prožít krásné chvíle v kouzelné přírodě, doporučit.

Zajedte si třeba vlakem do Březové u Broumova a vydejte se k verněřovické studánce dál na Bukovou horu ke Kříži smíření a přes Zdoňov na Křížový vrch. Pěkný den ukončíte v Adršpachu, odkud se vrátíte vlakem domů.

Na další výlet jsme se vydali stejným směrem, jen jsme vystoupili v Dědově. Následovala úžasná procházka údolím Klučanky a kolem Kočičích skal jsme došli ke slují Českých bratří. Po projití skalního bludiště, dál přes Krtičkovu a Frýdlantskou vyhlídku jsme sestoupili do Police nad Metují.



Další výlet měl start v Plavech, odkud jsme vyrazili na cestu kouzelným údolím řeky Kamenice s výstupem k hradu Návarov a přes sympatickou zastávku s občerstvením na Rusalce jsme došli do cíle putování ve Spálově.

Kdo chce prožít ale opravdu něco náročného, doporučujeme mu náš následující výšlap, na který si nezapomeňte vzít s sebou pořádnou svačinu a dostatek pití. To si vyjedete autobusem do Janoviček a vydáte se po hřebeni Javořích hor přes Široký vrch na Ruprechtický Špičák, odkud se vydáte po výhledech na rozhledně přes Vižňov do Meziměstí, cíle denního putování.

Pěkný den jsme také prožili cestou z Machova kolem skokanských můstků a vyhlídky u Jeřábu na Bor. Pohledy z Borské vyhlídky, ze které uvidíte i náš Kostelec, stojí opravdu za to. Pak sejdete do Kudowy Zdrój na pstruha nebo do cukrárny a tím celý den příjemně zakončíte.

Pár vybraných námětů z našich prázdninových cest mělo ukázat, jak se také dají prožít prázdniny v dobré společnosti.

*Otto Ressler*



## MŠ Větrník

## Ohlédnutí za školním rokem na „Větrníku“

Všichni jsme ušli další kus cesty, který nás posunul o rok dopředu. S počátkem školního roku se změnilo vedení školy a posílil pedagogický sbor o nové kolegyně. Děti se po prázdninách znovu potkaly se svými paními učitelkami, někteří se vzájemně nově poznávali a jiní se do školky nemohli už dočkat.

Rok začal. Nabídka, která se tradičně dětem nadstandardně nabízela, se opět „rozjela“ a děti si mohly užít plavecký kurz a od října také pohybové chvíle v projektu Děti na startu, později kurz bruslení. Všem organizátorům a vedoucím děkujeme za spolupráci a budeme se těšit na znovusetkání v následujícím školním roce.

Pomalu se blížily Vánoce, a i přes podzimní zdravotní obtíže jsme vše zvládli a už jsme byli natěšení na kouzlo vánočních svátků a přicházejícího roku s krásným číslem 2020. Opět bych chtěla touto cestou ještě jednou a ze srdce poděkovat MěÚ Červený Kostelec, panu starostovi, který nám dal možnost s naším pěveckým sborem Větrníčkem být u tak velkolepé akce, jako bylo rozsvícení vánočního stromku. Děti nejen že byly nadšené, ale některé poprvé zažily mohutný potlesk.

Díky patří i dalším pracovníkům města za jejich ochotu a práci pro mateřskou školu. Dále pak firmě Saar Gummi, která každoročně dětem v podobě daru vykouzlí úsměv na rtech. Děti během školního roku měly možnost zhlédnout několik divadelních představení, hudebních představení jak z řad profesionálů, tak z řad učitelek i rodičů. Všem děkujeme.

Překulil se Nový rok a nikdo netušil, co se na nás všechny blíží. Do poslední chvíle, než byl přerušen provoz v MŠ z důvodu vý-



skytu Covidu 19, jsme si společně užívali nového roku, dál jsme čerpali energii od dětí a ony od nás. Všechny krásné chvíle však „utnul“ zmiňovaný Covid 19. Přesto všechno jsme i nadále byli v kontaktu s rodiči, s dětmi a díky této nenadálé situaci jsme se naučili i něco nového z oblasti ICT. Pro rodiče a hlavně naše děti vznikla na webových stránkách nová inspirativní sekce s názvem Nápadník aktivit, který měl pomoci rodičům ulehčit celý pobyt v domácím prostředí s dětmi, a jsme skutečně hrdí na to, že svůj účel splnil, rodiče s dětmi využili tuto možnost a nadále s námi tímto způsobem komunikovali. Velice děkujeme za skvělou spolupráci všem rodičům v době „pandemické“ i po ní. Vážíme si vaší korektnosti a dodržování námi stanovených

podmínek. Během této doby se proměnila třída Stromeček, která se vzhledově změnila díky nákupu nového nábytku a vymalovala. Taktéž třída Motýlek ukončila svou proměnu. Další dvě třídy budou během dalších let také zmodernizovány nábytkem a vymalovány.

Závěr roku byl pro děti ochuzen o některé akce, které byly díky mimořádným opatřením zrušeny. Všechny děti se v rámci třídních akcí plně rozloučily se školním rokem, od firmy Albi získaly krásné „chlupaté“ diáře a není většího díku firmě než to, že děti si ho odnášely domů pevně v rukou. Děkujeme.

Léto a s ním zasloužený odpočinek se chýlil ke svému konci a my už připraveni a natěšení moc rádi otevřeli dveře naší MŠ. Velmi se těšíme na společné zážitky, další akce spojené se zlepšením prostředí MŠ a hlavně na děti!!!

Poslední poděkování patří všem našim rodičům, kteří s námi den co den sdílejí zážitky, účastní se našich akcí pro děti a tvoří s námi spokojený život právě vlastního dítěte v MŠ Větrníku. DĚKUJEME!!!

*Pavla Kubišová, ředitelka MŠ*



## ZŠ a MŠ Olešnice

## Léto končí a nový školní rok začíná

Mateřská škola v Olešnici se pro děti otevřela již 17. 8. ještě v prázdninovém režimu. Od září přivítá 5 nových dětí.

V základní škole se již moc těšíme na 6 nových prvňáčků a samozřejmě na všechny ostatní žáky. Po prázdninách usednou do krásně vymalovaných tříd. Změna, kterou naše škola prošla během letních prázdnin, je ale mnohem výraznější. Dočkali jsme se celkové rekonstrukce elektroinstalace, která byla vzhledem ke stáří školní budovy už opravdu nutná. Děkujeme našemu zřizovateli MěÚ Červený Kostelec a paní Janě Petřů, referentce majetkového odboru, za vstřícný přístup a spolupráci.

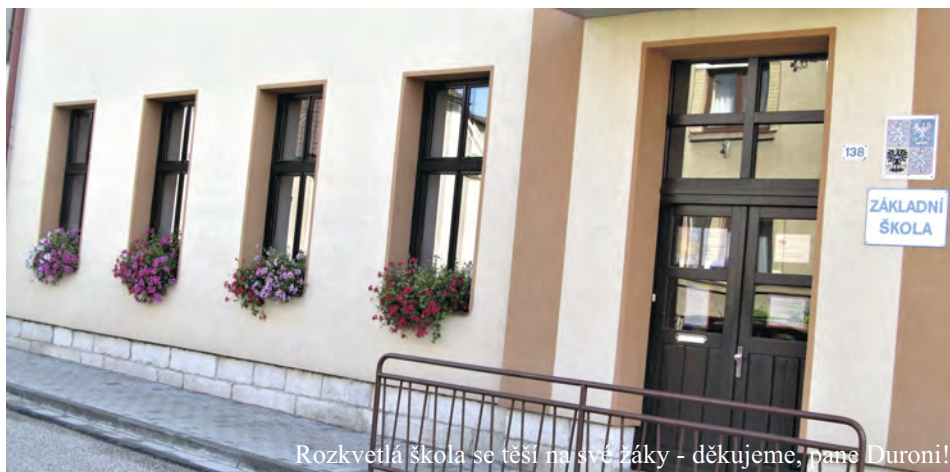
Všichni pevně věříme, že nový školní rok zahájíme a prožijeme taky, jako obvykle.

*V. Ságnerová*



Rekonstrukce elektroinstalace

# Lhotecká škola usmívá se, vždyť děti přicházejí zase!



Rozkvetlá škola se těší na své žáky - děkujeme, pane Duroni!

**A je to tady! S prvním zářím školní třídy opět ožívají! Vzrušené povídání, smích, radostná shledání s kamarády...**

Slavnostní atmosféra v naší škole panuje zvláště v 1. třídě. Letos vítá 21 nových žáčků. Prvňáčci v doprovodu svých blízkých se zvědavě rozhlížejí po vyzdobené třídě. Právě se stávají školáky!

Již zkušení žáci vyhledávají svá místa ve vyšších třídách. Také oni zdraví své spolužáky a chtějí jim toho tolik sdělit.

Do tříd nových škol usedají i bývalí páťáci. Očekávání a zvědavost se trochu mísí

s obavami. V myšlenkách možná zalétnou do své bývalé školy... i jim právě začíná nová etapa života.

Jaký bude tento školní rok? Co nám přinese? Všem školákům přejeme radostné vykročení do objevování nových věcí i přírodních vztahů s kamarády. Rodičům a učitelům pak mnoho trpělivosti a vytrvalosti. Radost z pokroku jednotlivých dětí. Všem malým i velkým pak pevné zdraví a co nejklidnější školní rok 2020 - 2021!

*Dospěláci ze lhotecké školy*

**BÁSEŇ NA ROZLOUČENOU**  
Pátáci se s naší lhoteckou školičkou rozloučili krásnou básní, kterou jim pomohl složit dědeček jedné z žákyň, pan Vlastislav Hončl.

## Naposledy

Právě teď jsme udělali poslední krok a dostali vysvědčení jako každý rok.

Jak nám budou roky přibývat, tak budeme víc a více vzpomínat, jak se nám tu dobře učilo a skoro všem se tady líbilo.

Byla to pětiletá životní role v této naší malé lhotecké škole.

Jako prvňáčci jsme tady začínali a všichni společně si tu užívali.

Nyní však nastal čas loučení, končí doba neobvyklého učení, u srdce nás tak trochu bolí přechod do velké městské školy.

Nám teď obrovská změna nastává, ale první škola navždy v srdcích zůstává.

## Základní umělecká škola

# JAK TO BYLO V ZÁKLADNÍ UMĚLECKÉ ŠKOLE ...

**Vážení čtenáři, to není bohužel začátek pohádky, ale objasnění skutečností, které nejsou ani příjemné, ani uspokojivé, co se týká současné situace kostelecké ZUŠ.**

Celý minulý školní rok byl složitý a velmi těžký, vše bylo způsobeno nenadálou situací s pandemií covid 19. Proč tedy ještě nepřitopit a neudělat věci ještě složitější a pro mnoho lidí nepříjemnější a ponižující.

Bohužel jsem se s tímto jednáním setkal osobně jako ředitel, když jsem se dozvěděl od pana starosty a místostarosty, že na mou osobu a vedení školy byl napsán anonym. Byl sice podepsaný, ale ten podpis byl neidentifikovatelný. Jelikož obsah anonymu se nezakládal na pravdě, ba naopak, byl jsem očerněn a neoprávněně obviněn z věcí, které se ani v nejmenším nezakládaly na pravdě, podal jsem trestní oznámení na neznámého pachatele u policie České republiky pro pomluvu, poškození mé osoby a poškození dobrého jména školy. Obsah dopisu byl zveřejněn na nástěnce školy, aby byli i naši zaměstnanci informováni o dění. Jaké bylo mé překvapení, když se k ano-

nymu přihlásila naše kolegyně a zaměstnankyně školy, kterou v této chvíli nechci jmenovat. Byl jsem z toho tak zaskočen, že jsem si nedokázal vysvětlit důvod jejího počínání vůči mé osobě. Její vysvětlení bylo prosté, byla to prý taková legrace, sranda, kterou je prý u svých blízkých známá.

Píši to zde hlavně proto, že jsem opravdu zklamaný z jednání naší kolegyně. Především mě zaráží, že člověk, který pracuje jako veřejně známá osoba, zastupuje město a především pracuje jako pedagog s mládeží, volí takový způsob komunikace. Nechci nikomu kázat o morálce a svědomí, ale jako dlouholetý pedagog a nyní jako ředitel školy se s takovým jednáním nemůžu a ani nechci ztotožňovat, je to zcela proti mým morálním zásadám a přesvědčení.

Vážení rodiče, zastupitelé a občané, píši to zde proto, že celá situace se stala právě v době, kdy město vypsalo po mém šestiletém funkčním období nové výběrové řízení na ředitele ZUŠ, což je právo každého zřizovatele města. Osobně to vítám a vidím v tom záměr zřizovatele, aby ředitel obhájil

svou pozici na další období, přednesl své vize, nové plány a měl motivaci pro další rozvoj školy.

Jsem moc rád za jmenování a důvěru, kterou mi dalo město před šesti lety. Celé období bylo provázáno řadou změn, ať v oblasti pedagogických, tak v přeměnách školy, odloučených pracovišť, výstavbou nových prostor a v pořádání spousty zajímavých kulturních projektů. Vše v duchu příjemnosti kulturního života města, dát dobré základy, vědomosti a kulturního ducha novým talentům a nabídnout kvalitní prostředí pro vzdělávání a práci učitelů. Věřím, že jsme jako škola obstáli u rodičů, veřejnosti a vždy vzorně reprezentovali naše město.

Bylo to krásných 6 let a já přeji všem kolegyním, kolegům, městu, aby se i nadále dařilo vše zvelebovat a krásně rozvíjet. Jestli opět s mojí osobou, pokud pozici ředitele obhájím, nebo s někým jiným, za každých okolností si přeji, aby se práce dařila. Jde přece o děti, a to je naše budoucnost.

*S přáním krásných dnů  
Mga. Leoš Nývlt – ředitel ZUŠ*

## Střední průmyslová škola

# Prázdniny skončily, ať žije školní rok 2020/21

**Dny odpočinku a lenošení utekly jako voda a před našimi žáky i pedagogy se opět otevírají povinnosti, prvotní chvíle očekávání i následného zjetí se do školních kolejí.**

Nové žáky nastupující do 1. ročníků v Hronově, Velkém Poříčí a Červeném Kostelci slavnostně přivítáme v úterý 1. září od 10.00 hodin v hronovském sále J. Čapka. V začínajícím školním roce nastupují noví žáci do maturitních oborů Strojírenství, Elektrotechnika, Modelářství a návrhářství oděvů, Grafický design, Reprodukční grafik, Tiskař a do učebních oborů Elektrikář, Automechanik, Nástrojař, Tiskař, Aranžér a Kadeřník. Nově letos otevíráme nástavbové obory Podnikání v denní i dálkové formě v Červeném Kostelci. Celkově do prvních ročníků nastoupí 220 žáků (vč. zkrácených oborů). A aby se necítili v novém prostředí ztraceni, jsou pro žáky hned na začátku září připraveny seznamovací „adaptační“ dny, během kterých poznají nové spolužáky i své třídní učitele.

I když v této době ještě nevíme, jak se nový rok bude v rámci případné koronavirové situace vyvíjet, máme již nyní naplánováno spoustu školních akcí. Pro nové uchazeče o studium jsou připraveny ve všech centrech (Hronov, Velké Poříčí, Červený Kostelec) tradiční dny otevřených dveří, a to v pátek 20. 11. 2020 a v sobotu 21. 11. 2020 a v pátek 15. 1. 2021 a sobotu 16. 1. 2021. Informace o našich oborech i podmínkách přijetí se lidé dozví také na burzách středních škol v Náchodě, Rychnově n/K, Jičíně, Trutnově a Hradci Králové, kterých

se pravidelně účastníme. Chybět nebudeme ani na podzimních rodičovských schůzkách na základních školách.

Nový školní rok s sebou přinese i několik novinek, které, jak věříme, přispějí k vylepšení studia na naší škole.

### FACEBOOKOVÉ SKUPINY

Pro stávající žáky a též pro budoucí zájemce o studium jsme založili (dobrovolné) facebookové skupiny. Jejich prostřednictvím se žáci dozví důležité termíny, možné soutěže, nabízené brigády, chystané akce i např. co s dokumentem, který nese název Zápisový lístek. Zřízeny byly dvě skupiny, první pro stávající studenty a druhá pro uchazeče o studium. Obsahově se budou obě skupiny lišit dle svých potřeb a zájmů. Neváhejte se tedy přihlásit, a to prostřednictvím adres či QR kódů.

**ŠKOLNÍ PSYCHOLOG** začne v naší škole v centru ve Velkém Poříčí pracovat od 1. září. Těší nás, že se nám paní psychologka podařilo získat a nabídnout tak našim žákům možnost probrat s odborníkem své nelehké životní etapy. Její první seznámení s žáky proběhne již po dobu adaptačních dnů. Konzultační hodiny najdou zájemci na webu školy.

Pro všechny, které život naší školy zajímá, pravidelně aktualizujeme webové stránky [www.spsow.cz](http://www.spsow.cz), facebook [www.facebook.com/spsow.cz](http://www.facebook.com/spsow.cz) a instagram. Samozřejmě jsou články v městských zpravodajích. Tak neváhejte a průběžně sledujte život školy, která je

nejen vaším sousedem.

### A JEŠTĚ KRÁTKÉ OHLEDNUTÍ ZA PRÁZDINAMI



Od 1. do 8. 8. probíhala v Hronově v rámci 90. Jiráskova Hronova výstava s názvem Politické kresby Josefa Čapka. Výstavu pořádá spolek Komitě Čapek Hronov z. s. a o grafické zpracování a vytištění celé výstavy byla požádána naše škola.

Grafického zpracování se ujala Mgr. Dagmar Prokopová, která ve Velkém Poříčí vyučuje odborné předměty týkající se designu a navrhování. Slavnostní vernisáže se v sobotu 1. srpna zúčastnil i ministr kultury PhDr. Lubomír Zaorálek a hejtman Královéhradeckého kraje PhDr. Jiří Štěpán.

Potěšilo nás, že se grafické zpracování líbilo nejen panu ministrovi, ale i zadavatelům a místním politikům a také přednímu českému Čapkologovi bosenského původu panu Mgr. Hasanu Zahiroviči.

*Markéta Machová*

## MĚSTSKÉ KULTURNÍ STŘEDISKO

### Ven s uměním

**Ven s uměním aneb Černobílá fotografie v ulicích Červeného Kostelce. Tak se jmenovala červenová výstava na plakátovacích plochách 4 osobitých fotografů, kteří mají úzké pouto k našemu městu.**

Každý z vystavujících fotografů dodal 3 skvělé fotografie, které jsme rozmístili na 12 výleповých plochách po našem městě. K tomu všemu jsme připravili přehlednou mapku a pár slov o autorech. A čí fotografie jste denně na plakátovacích plochách míjeli?

#### Ivan Pinkava

Pravidelně vystavuje v Čechách i v zahraničí, vydal několik monografií a je zařazen v řadě českých i zahraničních publikací. Vedle Národní galerie můžete jeho fotografie nalézt ve veřejných i soukromých sbírkách jako je např. Museum of Fine Arts,

Houston, Maison Européene de la Photographie Paříž apod.

#### Adolf Hejna

Zástupce klasického přístupu k fotografii. Jeho přístup je obrazotvorný, v historii pevně zakotvený. Jde o malířský způsob vidění světa, ale namísto štětce, kterým se nanášela barva na plátno, je použito světlo, které kreslí estetizovaný obraz na světlocitlivou destičku (dnes čip) za objektivem.

#### Juraj Gažovčiak

Absolvent proslulé hradecké Fotografické konzervatoře. Samostatně vystavoval např. v H. Králové, Ostravě nebo pražském Mánesu. Za své snímky získal řadu ocenění, např. první místo v národní přehlídce amatérských fotografů 2001 nebo druhou cenu v celoroční soutěži Fotograf roku 2002.

#### Tomáš Diviš

Zabývá se monitoringem – sledováním stavu evropsky významných druhů ptactva. Svými snímky ilustroval četné publikace vlastní i jiných autorů. Fotografie Pelikáni a Plameňáci získaly druhé ceny ve fotosoutěži ZOO Dvůr Králové nad Labem.

Tímto bychom velmi rádi poděkovali výše uvedeným autorům za dodání fotografií a za spolupráci na tak nevšední výstavě.

Velké poděkování patří také Petře Brandové Vikové za spolupráci na této výstavě.

Pokud jsme někoho motivovali k procházce po městě nebo vám přišly výleповé plochy mnohem hezčí než je běžné, výstava splnila svůj účel.

*MKS Červený Kostelec*

Za městské kulturní středisko si dovoluji poděkovat všem spolupracovníkům a brigádníkům, kteří se podíleli na organizaci a bezproblémovém chodu 66. Mezinárodního folklorního festivalu v Červeném Kostelci.

Velké poděkování patří všem partnerům festivalu, mecenášům a podporovatelům, kteří festival významně podpořili i v této nejisté době darem či finanční podporou na transparentní účet číslo 123-2095170297/0100. Bez jejich podpory bychom nedokázali uspořádat festival, i když letos v omezené míře.

Poděkování patří také městu Červený Kostelec, JSDH Červený

Kostelec, Policii ČR, městské policii, technickým službám v Červeném Kostelci, ZŠ Václava Hejny, restauraci Divadlo, Tomáši Rýdlovi, Michaele Cinkové a dalším podporovatelům a pomocníkům.

Mezinárodní folklorní festival v Červeném Kostelci se letos uskutečnil jako jeden z mála nejen v ČR. I tato skutečnost upevnila skvělou pověst mezi nejvýznamnějšími festivaly svého druhu na světě. Již nyní se těšíme na další spolupráci při 67. Mezinárodním folklorním festivalu, který se uskuteční 18. – 22. srpna 2021.

Za MKS Tomáš Šimek, ředitel

Generální partner festivalu:



Hlavní partneři festivalu:



Za finanční podpory:



Partneři festivalu:



Podporovatelé festivalu:



Mediální partneři festivalu:



## Třetí ročník Svatováclavských slavností

**Sobota 26. září 2020 – Přírodní areál u Divadla J. K. Tyla**  
Městské kulturní středisko ve spolupráci s městem Červený Kostelec si vás dovoluji pozvat na Svatováclavské slavnosti, které se uskuteční v sobotu 26. září v přírodním areálu u Divadla J. K. Tyla od 15 hodin.

Pro návštěvníky je připraven bohatý kulturní i doprovodný program pro děti a občerstvení. Těšit se můžete například na šermířské vystoupení Manů Přemysla Otakara a výuku šermířského umění, hudbou potěší Městský dechový orchestr Červený Kostelec nebo bigbitová kapela PEGAS.

Velká část celodenního programu je spolufinancována z prostředků EFRR prostřednictvím Euroregionu Glacensis.



Projekt je spolufinancován z prostředků EFRR prostřednictvím Euroregionu Glacensis

# Východočeské divadlo Pardubice přiveze komedii roku 2018

## Z postele do postele

**Sobota 19. 9. 2020 – Divadlo J. K. Tyla**  
od 19:00 hodin

Brilantní komedie *Z postele do postele* duchaplného anglického dramatika. Čtyři partnerské páry ve třech bytech, potažmo ložnicích. Starší manželé Ernest a Sofie se chystají na oslavu výročí svatby, Martin a Katrin pořádají kolaudaci nového bytu a očekávají hosty, mezi kterými mají být mimo jiné Julie s Nickem a Nina s Tomem. Jenže Nick musí zůstat v posteli s těžce pošramocenými zády, Nina a Tom jdou každý zvlášť, protože právě prožívají manželskou krizi. Tom je synem Ernesta a Sofie a před časem byl zamilován do Julie. Všichni zúčastnění touží strávit hezký večer. Jejich představy o něm a způsoby k jejich dosažení se však liší. Inscenace získala hlavní cenu na pardubickém Grandfestivalu smíchu – komedie roku 2018 a komedie diváků.

Inscepcie je zařazena do divadelního předplatného. Poslední volné vstupenky v předprodeji v ceně 390 Kč / 370 Kč / 350 Kč v IC Červený Kostelec, nebo online na [www.mksck.cz](http://www.mksck.cz). Partnerem abonentního cyklu je společnost Zdeněk Bejr Spedition s.r.o.



## Připravujeme pro vás

### František Nedvěd a skupina Tie Break

**Pátek 2. 10. 2020 – Divadlo J. K. Tyla**  
od 19:00 hodin

Hudebník hrající převážně folk a country hudbu. Společně s bratrem Janem Nedvědem založili v roce 1972 tramskou skupinu Toronto, která se později přejmenovala na Brontosaurusy.

Po jejich rozpuštění odchází František do Spirituál Kvintetu. Později se skupina Brontosauri opět dává dohromady a vydává velmi úspěšné album *Na kameni kámen*. Od roku 1997 působí František na volné noze a pracuje na vlastních projektech.

Koncert je zařazen do hudebního předplatného. Poslední volné vstupenky v předprodeji za 250 Kč v IC Červený Kostelec, nebo online na [www.mksck.cz](http://www.mksck.cz).

Partnerem hudebního předplatného je společnost LABÍK PRŮMYSLOVÉ PODLAHY.

### Nejmenší z nás se mohou těšit na Pohádku z pařezové chaloupky Křemílka a Vochooměrky

**Neděle 11. 10. 2020 - Divadlo J. K. Tyla**  
od 15:00 hodin

Městské kulturní středisko vás zve v neděli 11.10. 2020 na *Pohádku z pařezové chaloupky Křemílka a Vochooměrky*, kterou přiveze Divadlo Scéna ze Zlína.

Na pasece stála pařezová chaloupka. A kdo v ní bydlí? Dva roztomilí mužičkové. Jeden spíše hubeňour. Druhý spíše tlouštík. Křemílek a Vochooměrka. Radostně spolu hospodaří. Společně prožívají spoustu

veselých příhod. A...slyšíte? Z chaloupky se ozývá: „Vochooměrko, vstávej“. Veselá pohádka plná hravosti, humoru a písniček. Nepropáste skotačení těchto dvou známých večerníčkových hrdinů.

Představení je zařazeno do dětského divadelního předplatného. Předprodej vstupenek v ceně 80 Kč / 50 Kč v IC Červený Kostelec nebo online na [www.mksck.cz](http://www.mksck.cz). Partnerem dětského divadelního předplatného je tiskárna Integraf.

### Cavewoman aneb volné pokračování one man show Caveman

**Čtvrtek 15. 10. 2020 od 19:00 hod.**  
Divadlo J. K. Tyla

Mysleli jste si, že vás už nic nedokáže rozesmát? Přijďte se podívat na volné pokračování kultovní one man show Caveman a seznámit se s hrdinkou nového představení o jeskynní ženě Cavewoman.

Pobaví vás trochu jiný pohled na lásku a partnerské vztahy, na to, co dělá muže mužem a ženu ženou, v komedii, která se s vtipným nadhledem zamýšlí nad věčným soubojem obou pohlaví. “Obhajoba jeskynní ženy” Emmy Peirsonové je humorným pohledem na muže a ženy, snažící se žít vedle sebe na stejné planetě.

Vstupenky v ceně 390 Kč / 370 Kč / 350 Kč jsou v prodeji v IC Červený Kostelec nebo online na [www.mksck.cz](http://www.mksck.cz).

### Hudbu z říše snů přiveze kapela Tara Fuki

**Sobota 17. 10. 2020 od 19:00 hod.**  
Divadlo J. K. Tyla

Hudba z pavoučích vláken země snů tiše rozplétá melancholický eros krajiny... v něm odkrývá hlasy, které konejší... Od svého vzniku slaví Tara Fuki koncertní úspěchy po celé Evropě.

Za svou hudbu obdržela ocenění české Akademie populární hudby v kategoriích Alternativní hudba-world music a Objev roku za rok 2001 a v kategorii World music za rok 2007. V roce 2020 kapela oslaví 20 let a připravuje novou desku, kterou přiveze i do Červeného Kostelce.

Koncert je zařazen do hudebního předplatného. Poslední volné vstupenky v předprodeji za 190 Kč v IC Červený Kostelec, nebo online na [www.mksck.cz](http://www.mksck.cz). Partnerem hudebního předplatného je společnost LABÍK PRŮMYSLOVÉ PODLAHY.

### S úsměvem nepilota

**Neděle 18. 10. 2020 – Divadlo J. K. Tyla**  
od 19:00 hodin

Kočovní divadlo Ad Hoc na červeno-kostelecká prkna přiveze mnoha cenami ověřený, dumavě filosofický komponovaný večer složený z vědeckých pojednání, originálních písní, obskurní poezie a jiných drobných poetických útvarů, hlásící se hrdě k odkazu pánů Skoumala a Vodňanského.

Inscepcie je zařazena do divadelního předplatného. Poslední volné vstupenky v ceně 120 Kč / 110 Kč / 100 Kč v IC Červený Kostelec nebo online na:

[www.mksck.cz](http://www.mksck.cz). Partnerem divadelního abonentního cyklu je společnost Zdeněk Bejr Spedition s.r.o.

## **Klíště s Bolkem Polívkou a Milanem Lasicou**

**Čtvrtek 29. 10. 2020 – Divadlo J. K. Tyla  
od 19:00 hodin**

Dva staří přátelé se setkávají v divadelním klubu. Dlouho se neviděli. Oba jsou postarší, vypelichaní, bývalí kohouti. Jejich setkání by bylo radostnější, kdyby nebylo nepřijemných vzpomínek, výčitek a řinčení přebujelého jáství. Nevíme, zda tito dva žijí podzim života nebo jaro smrti..

Inscenace je zařazena do divadelního předplatného. Poslední volné vstupenky v ceně 450 Kč / 430 Kč / 390 Kč v IC Červený Kostelec nebo online na [www.mkscck.cz](http://www.mkscck.cz).

Partnerem divadelního abonentního cyklu je společnost Zdeněk Bejr Spedition s.r.o.

## **Karel Kahovec a GEORGE & BEATOVENS**

**Sobota 31. 10. 2020 – Divadlo J. K. Tyla  
od 19:00 hodin**

Pěvecká hvězda 60. let pokračuje po smrti Petra Nováka se skupinou George & Beatovens v koncertní činnosti. Právě kapela v roce 2020 oslaví 55. výročí, založil ji v roce 1965 Petr Novák a mimo dvouleté působení u Flamenga zpíval s George & Beatovens až do své předčasné smrti v roce 1997. Od té doby skupina koncertuje s Kar-

lem Kahovcem. V koncertním programu jsou zařazeny písně Karla Kahovce ze 60. let jako, např. Paní v černém, Poprava blond holky, Svou lásku jsem rozdál a také písně zařazené jako vzpomínka na Petra Nováka, jako např. Povědej, Hvězdičko blýskavá, Já budu chodit po špičkách apod.

Koncert je zařazen do hudebního předplatného. Poslední volné vstupenky v předprodeji za 250 Kč v IC Červený Kostelec, nebo online na [www.mkscck.cz](http://www.mkscck.cz).

Partnerem hudebního předplatného je společnost LABÍK PRŮMYSLUVÉ PODLAHY.

## KALENDÁRIUM AKCÍ

### Oblastní charita Červený Kostelec

#### **7. ročník Běhu pro hospic**

**Přes určitou nejistotu, kterou vyvolalo vyhlášení nouzového stavu, pořádá Oblastní charita Červený Kostelec i v letošním roce další ročník Běhu pro hospic.**

Účastníci všech věkových kategorií se budou moci zúčastnit akce s příjemnou sportovní atmosférou a zároveň svým výkonem podpořit záměr Oblastní charity Červený Kostelec – vybudování druhé části Centra denních a terénních služeb sv. P. Pia, díky kterému získá nové zázemí mobilní hospic Anežky České, ambulance paliativní péče a další služby.

Vzhledem k oblíbenosti akce ponecháváme závody v klasickém rozsahu. Připraveny budou tratě od 150 m pro nejmenší závodníky, dětské tratě od 650 do 1300 metrů dle ročníku narození a také tradiční běhy na 2, 5 a 10 km, aby si skutečně každý přišel na své.

**Akce proběhne 19. září 2020.**

Registrace je spuštěna, jestliže máte rádi pohyb pro dobrou věc, neváhejte a přijďte si zaběhat!

[www.behproshopic.cz](http://www.behproshopic.cz)



## BĚH PRO HOSPIC 2020

#### **Benefiční koncert pro Hospic Anežky České**

**Neděle 25. říjen 2020 v 17:00 hod.**

**Divadlo J. K. Tyla Červený Kostelec**

Nadšení muzikanti Novoměstské filharmonie se pod vedením dirigenta Jaroslava Rybáčka vydávají do světa opery. Pro červeno-kostelecké publikum si opět připravili poutavý program nabitý nejlepšími kousky z dílen operních velikánů. Překrásným áriím přidají na kouzlu, rozvernosti, ale i dramatičnosti vynikající sólisté Lucia Bildová (soprán), sboristka Státní opery v Praze, dále rodačka z Červeného Kostelce Václava Hájková - Štěpánová (soprán), studentka operního zpěvu na konzervatoři Teplice, a šarmantní sólista operního souboru Moravského divadla Olomouc Martin Štolba (baryton). V podání orchestru pak zazní např. temperamentní předehra opery Carmen G. Bizeta nebo melodie z nejslavnějšího operního dramatu C. Saint-Saënsa Samson a Dalila. Výtěžek koncertu bude věnován Hospicu Anežky České v Červeném Kostelci.

Přijďte se zaposlouchat do slavných operních melodií, které nadchly posluchače na celém světě!

Předprodej vstupenek bude zahájen 21. 9. 2020 online na [www.mkscck.cz](http://www.mkscck.cz) nebo na [www.123vstupenky.cz](http://www.123vstupenky.cz).

Vstupenky si můžete zakoupit i osobně v IC Červený Kostelec, Česká Skalice, Náchod, Hronov, Police nad Metují, Nové Město nad Metují a CA Toma Úpice.



## Farnost Boušín

### 19. Benefiční koncert

Kostel Navštívení Panny Marie na Boušíně

sobota 5. září 2020 ve 14:00 hodin

**BYLA KRÁSNÁ AŽ TO K VÍŘE NENÍ...**

Literárně – hudební kompozice věnovaná dvoustému výročí narození Boženy Němcové.

Účinkují: Taťjana Medvecká – mluvené slovo, Ivana Pokorná - harfa. Pořad sestavila PhDr. Bohumila Vojtíšková

Vstupné 290,- Kč, děti do 12 let zdarma.

Informace a rezervace vstupenek tel.: +420 603 997 353

e-mailu: [farnostbousin@gmail.com](mailto:farnostbousin@gmail.com)

Těšíme se na vás! Výtěžek z koncertu bude použit na veřejnou sbírku schválenou Krajským úřadem

Královéhradeckého kraje, jejímž účelem jsou vnější a vnitřní opravy a úpravy kostela Navštívení Panny Marie na Boušíně

[www.farnostbousin.cz](http://www.farnostbousin.cz)



## Kynologie Č. Kostelec

### Agility závody III. Brodíkův speciál

Kostelecké tlapky zvou všechny pejskaře a milovníky psů v neděli **27. září 2020** do areálu Kempu Brodský, kde se za podpory města Červený Kostelec pořádá třetí ročník agility závodů Brodíkův speciál. Návštěvníci se mohou těšit na den plný psů, skvělou závodní atmosféru a zajímavý doprovodný program.

**Start prvních kategorií začíná v 8.30 hodin.**

## SDH Lhota

### Okresní kolo v požárním sportu

Sbor dobrovolných hasičů Lhota za Červeným Kostelcem a Okresní sdružení hasičů Náchod zvou širokou veřejnost dne **5. září 2020** na okresní kolo v požárním sportu mužů a žen, které se uskuteční historicky poprvé v Červeném Kostelci, a to na hřišti u rybníka Benešák ve Lhotě za Červeným Kostelcem.

**Začátek požárních útoků od 09:00 hodin.**

Občerstvení zajištěno po celou dobu konání soutěže.

Na vaši návštěvu se těší pořadatelé.

## Skaut Červený Kostelec

### Pozvánka na Babí léto

Přijměte pozvání na tradiční akci Babí léto, kterou pořádají kostelečtí skauti. **12. 9. 2020 v parku A. B. Svojsíka** u tenisových kurtů na vás bude čekat spousta zábavy, her a hlavolamů, tentokrát za účasti zástupce nejlepšího přítele člověka - psa Scooby Doo. Více informací naleznete na plakátech.

Akce se koná s finanční podporou města Červený Kostelec.



## Město Červený Kostelec

**Město Červený Kostelec pořádá dne 5. 9. 2020 ve 14 hodin v prostoru mezi školami vzpomínkovou akci k 75. výročí konce druhé světové války.**

**PROGRAM:** Koncert městského dechového orchestru

Položení věnce k památníku legionáře

Čestná salva

Státní hymny ČR a USA

Přehlídka vojenských historických vozidel

## Spolek Doteky naděje

### Máme pro vás pozvání do nevěšední kavárny

**Od středy 7. 10. do pátku 9. 10. a v neděli 11. 10. 2020 se v Červeném Kostelci otevrou dveře KAVÁRNY VE TMĚ.**

Pokud se rozhodnete vyzkoušet si svět nevidomých, čekají na vás dvě hodiny, kde zrak nebudete potřebovat, protože se budete muset spolehnout na jiné své smysly. Vyzkoušíte si svůj hmat při čtení nápojového lístku, poslechnete si zvuky, které někdy v běžném životě vidící ani nevnímají, nebo se seznámíte s kompenzačními pomůckami, které zrakově postiženým pomáhají zvládat každodenní život. Na jedno posezení může přijít nejvíc 20 návštěvníků.

**Společný čas si užijeme na adrese: Sokolská 293, Knihovna Břetislava Kafky Červený Kostelec.**

Naše velké díky patří Knihovně Břetislava Kafky Červený Kostelec a městu Červený Kostelec. Právě díky jim můžeme Kavárnu ve tmě otevřít.

**Otevírací hodiny: Středa až pátek vždy dopoledne od 8.00 a 10.00 hodin a odpoledne od 13.00, 15.00 a 17.00 hodin. V neděli odpoledne od 13.00 a 15.00 hodin.**

Tak co, přijdete mezi nás?

Pokud ano, musíte si svoji návštěvu předem objednat a hlavně v domluvený čas nezapomenout přijít.

Kontakt, kde si můžete svoji návštěvu v Kavárně ve tmě od 1. září 2020 objednat, je: Otto Volhejn: tel. **603 949 721** e-mail: [volhejntotto@seznam.cz](mailto:volhejntotto@seznam.cz)

Své dotazy můžete také psát, nebo volat na kontakty: mobil: **732 262 600**, e-mail: [doteky-nadeje@seznam.cz](mailto:doteky-nadeje@seznam.cz)

*Za všechny, kteří pro vás kavárnu připravují, vás zve*

*Petr Tojnar a Renata s Xantem*



## KDU-ČSL

KDU-ČSL v Červeném Kostelci pořádá

**PODZIMNÍ BAZAR** podzimního a zimního oblečení, obuvi, hraček a sportovních potřeb v sále **GRAFOKLUBU** (budova za kinem Luník).

**Příjem věcí:**

Pondělí **5. října** 8 – 12 hod. a 14 – 17 hod.

**Prodej:**

Úterý **6. října** 8 – 12 hod. a 14 – 17 hod.

Středa **7. října** 8 – 12 hod. a 14 – 17 hod.

Čtvrtek **8. října** 8 – 12 hod. a 14 – 17 hod.

Pátek **9. října** 8 – 12 hod.

**Vrácení a výplata peněz:**

Sobota **10. října** 8 – 11 hod.

**UPOZORNĚNÍ !!! Přijímáme max. 40 ks**

## Zahradní kavárna Trees

### PEPA LÁBUS a SPOL

**4. 9. od 19 00 hod.**

Výtečné seskupení hudebníků kolem frontmana známého z vysílání Rádia Beat. Pepa Lábus – autor textů, kytarista, zpěvák s nezaměnitelným stylem. Dvakrát odložený koncert, na který se těší příznivci kapely z širokého okolí.

Vstupné 130,- Kč

Nákup vstupenek a rezervace v zahradní kavárně nebo na tel.: **491 520 334**

### ANI TADY, ANI TAM – vernisáž výstavy

**11. 9. od 17 00 hod.**

Volná malba, americké retuše, akvarely a umělecké šperky. MgA. Markéta Zlesáková, Radka Giuliano Šimková a MgA. Pavla Kejzlarová - výtvarnice, pedagožky - budou v TREES vystavovat až do 11. října. Vernisáž doprovodí náhodský Swing Sextet. Výstava je prodejní.

### SWING SEXTET – KONCERT

**11. 9. od 18.30 hod.**

Koncert náhodské kapely hrající převážně swing 30. a 40. let. Skvělý band se představí v plné sestavě a slibuje nekonečný proud toho nejlepšího z repertoáru. Koncert naváže na odpolední vernisáže. Vstupné do klobouku, rezervace vstupenek v zahradní kavárně nebo na tel.: **491 520 334**

### TCHEICHAN V DUU

**18. 9. od 19.00 hod.**

Kapela vznikla poté, co si písničkář a pop-folkař s metalovými kořeny Matěj Čejchan v roce 2017 splnil sen a vydal společně s multiinstrumentalistou Ctíradem Macháněm debutové album Obzory. Těšit se můžete na autorský kytarový folk s hloubavými českými texty, plný emočních a energetických hudebních zvratů.

Vstupné do klobouku, rezervace vstupenek v zahradní kavárně nebo na tel.: **491 520 334**

### KONCERT - LIVIN FREE

**26. 9. sobota od 19.00 hodin**

Člen Beatové síně slávy, baskytarová legenda Vladimír „Guma“ Kulhánek spojen v minulosti se skupinami Energit, Flamengo, ETC, Stromboli či Blues Band, přijede s našlapanou sestavou Livin Free zamávat létu. Typ podzimu!! Vstupenky v předprodeji na: [www.kupvstupenku.cz](http://www.kupvstupenku.cz)

## Osadní výbor Lhota u Č. Kostelce

### POSVÍCENÍ VE LHOTĚ

**Město Červený Kostelec prostřednictvím osadního výboru Lhota zve všechny občany Lhoty v neděli 20. 9. 2020 v 14:30 na Výroční slavnost posvěcení zdejší kaple sv. Josefa dělníka, neboli pout', kde mše sv. bude následně doplněna krátkým posezením s občerstvením.**

Zváni jsou i „mimolhotští“ za účelem obnovení tradic, lépe se navzájem poznat a pobavit se! Zakončení bude v restauraci Na Maltě, kde bude kulturní program. Sraz účastníků akce na křižovatce u lípy ve Lhotě v 14:30 (prodej vánočních stromků u p. Semeráka)

#### PROGRAM LHOTECKÉHO POSVÍCENÍ:

14:30 Shromáždění občanů u lípy

14:40 Průvod občanů s kapelou po hlavní silnici do lhotecké kaple

15:00 Mše svatá od 15 hodin do 16 hodin

16:00 Průvod od kaple s dechovkou na křižovatku u p. Špeldy

16:10 Krátké uvítání účastníků zástupci města Č. Kostelec. Občerstvení zdarma připravené dobrovolníky, posezení s dechovkou

16:30 Společný průvod s dechovkou do restaurace Na Maltě

17:00 zahájení kulturního programu

17:05 Přivítání gen. Petrem Pavlem

17:15 Krátká přednáška o historii Lhoty

17:30 Divadelní představení DS NA TAHU Anděl, čert a Kača

18:15 Volná zábava – poznej lépe svého souseda!!!

V průběhu celého kulturního programu lze využít služeb restaurace Na Maltě včetně posvícenské kachny.

*Na příjemné posezení se těší osadní výbor Lhota*

## Restaurace Na Maltě

### POSVÍCENÍ VE LHOTĚ

**18. – 21. září 2020 - „STAROČESKÉ HODY“**

Přijďte ochutnat pokrmů našich babiček.

**Program:**

**Pátek 18. 9. od 19:00** ABBAcz. Koncert pražské kapely ABBAcz, která k poslechu i tanci zahraje největší hity legendární švédské formace ABBA.

**Neděle 20. 9.** 15:00 až 16:00 hod. Mše v kapličky ve Lhotě u Červeného Kostelce.

16:30 Průvod od kapličky do restaurace Na Maltě spolu s Městským dechovým orchestrem ČK.

17:00 Setkání s armádním generálem Petrem Pavlem, rodákem ze Lhoty.

17:15 Seznámení se s historií Lhoty za Červeným Kostelcem.

17:30 Divadelní představení „Anděl, čert a Kača“ divadelní soubor NA TAHU.

18:15 Volná zábava "Poznej lépe svého souseda".

**Pondělí 21. 9.** 8:00 Sazení stromů „Naše budoucnost sází budoucnost“ ve spolupráci se ZŠ Lhota.

19:00 Taneční zábava „Zlatá hodinka“.

### DEN BERNARDA

**1. října 2020**

### ZVĚŘINOVÉ HODY

**23. – 25. října 2020**

Rezervace na tel. **722 185 203, 607 142 154**

Informace naleznete na našem fb

kavarna.cajovna.restaurace.NaMalte



# Kino Luník promítá!

**Od vynucené přestávky uběhl nějaký čas a distributoři filmů konečně vydávají premiérové filmy.**

Abychom mohli pružně reagovat na změny v premiérách, tak jsme dočasně přistoupili k tomu, že program tvoříme pouze na 14 dnů předem a je uveřejněn na plakátovacích plochách a na webu

[www.kinolunik.cz](http://www.kinolunik.cz).

Toto opatření nám umožňuje rychle reagovat na změny od distributorů filmů a naservírovat vám tak aktuální filmové novinky.

Děkujeme a těšíme se na vaši návštěvu.

Vaše Kino Luník

## KURZY, VOLNÝ ČAS

### Městské kulturní středisko

#### Taneční kurz pro mládež

Zápis do tanečního kurzu pro mládež probíhá v Informačním centru v Červeném Kostelci. Kurz tradičně povedou taneční mistři manželé Poznarovi a k tanci bude hrát známá kapela REFLEX. Taneční kurz začíná 13. 9. v sokolovně v Červeném Kostelci a vyvrcholí plesem absolventů, tzv. věnečkem 12. 12. Přihlásit se můžete přímo v informačním centru nebo online na [www.123vstupenky.cz](http://www.123vstupenky.cz). Cena kurzovního je 1 500 Kč / osoba. Gardenka: 350 Kč (Gardenka neplatí pro vstup na závěrečný věneček). Každý účastník kurzu obdrží videozáznam zdarma.

#### Zápis do kurzu společenského tance pro dospělé (začátečníci, mírně pokročilí)

Velmi oblíbený taneční kurz pro dospělé začíná 4. října a zahrnuje celkem 7 nedělních večerních lekcí, které budou rozděleny na 2 skupiny, a to skupinu začátečníků a mírně pokročilých. Kurz pro začátečníky je určen pro ty, kteří ještě netančili nebo kurz absolvovali 1 – 2x. Kurz pro mírně pokročilé je vhodný pro absolventy kurzů, kteří absolvovali kurz pro začátečníky vícekrát, nebo kteří absolvovali kurz pro mírně pokročilé 1 – 2x. Kurz povedou taneční mistři manželé Poznarovi. Taneční kurz bude probíhat v sokolovně v Červeném Kostelci a vyvrcholí věnečkem, který se bude konat 15. listopadu. Maximální počet párů ve skupině je omezen, tak neváhejte a přijďte se přihlásit. Přihlásit se můžete v Informačním centru v Červeném Kostelci nebo na [www.123vstupenky.cz](http://www.123vstupenky.cz). Cena kurzovního: 1400 Kč/pár.

#### Kurz angličtiny (začátečníci, mírně pokročilí, pokročilí, úroveň A1 - B2)

Jazykový kurz bude probíhat od září do května 2021 od pondělí do čtvrtka v kině Luník. Jedná se o 30 lekcí po dvou vyučovacích hodinách jednou týdně.

Obsah kurzů bude přizpůsoben požadavkům a úrovni účastníků – pro bližší informace kontaktujte lektora Pavla Fišera na tel.: 775 327 045. Cena kurzovního je 3 000 Kč / rok. Přihlásit se můžete od 1. 7. 2020 v Informačním centru v Červeném Kostelci, nebo na [www.123vstupenky.cz](http://www.123vstupenky.cz).

#### Kurz KALANETIKY

Kalanetika je účinné a oblíbené cvičení pro ženy i muže, které během několika týdnů zpevní a zformuje vaši postavu, vytváří problematické partie, nebo vás zbaví celulitidy. Kalanetika pomáhá při problémech se zády a je vhodná jako rehabilitační cvičení. Jelikož se jedná o nenáročnou cvičení, může se cvičit i v těhotenství, a navíc posiluje i pánev. Cvičení podobné metodě pilates, podporuje správné držení těla a zpevňuje svaly, čímž se zvyšuje jejich pružnost. Cvičit začínáme 13. 10. od 19.00 v Grafoklubu. Kurz vede skvělá lektorka paní Poznarová. Cena kurzovního je za 10 lekcí 450 Kč. Přihlásit se můžete od 1. 7. 2020 v Informačním centru v Červeném Kostelci, nebo na [www.123vstupenky.cz](http://www.123vstupenky.cz).

#### Kurz TAI-ČI

Tai-či čuan = „Velmi velká pěst.“ Výstižnější je však překlad: Bojové umění, využívající principů tai-či (rovnováhy energie, „velkého třesku“...). Tai-či má blahodárný vliv na zdraví i psychiku. Neučíme bojovou formu. Naše cvičení není kontaktní, je cvičeno jednotlivci a je cvičením zajišťujícím přísun a rozproudění energie, je meditací v pohybu, má velmi příznivé zdravotní působení (zlepšení srdeční činnosti a dechové funkce, pokles hladiny cholesterolu, synchronizace a zlepšení mozkové činnosti a paměti, stimulace orgánů břišní dutiny, zlepšování látkové výměny, příznivý vliv na kloubní a svalový systém, má antistresové antineurotizační účinky). Základní i pokračovací kurz = smíšená skupina. Lektorem kurzu bude Andrea Škvrnová - Aja. Lekce 1 x měsíčně, první neděle v měsíci, od 10:00 – 13:00 hod., při dostatečném počtu studentů i 3. neděle v měsíci. Celkem tedy 9 (až 18) seminářů po 3 hodinách. Zahajovací lekce proběhne 4. října 2020 v 10:00 v Grafoklubu. Cena, či počet lekcí, podléhá počtu účastníků. Předpokládaná cena celého kurzu při dostatečném počtu studentů: 3. 200,- Kč. Zaplatit bude možné i ve dvou splátkách. Pořádá MKS Červený Kostelec. Přihlásit se můžete v Informačním centru v Červeném Kostelci nebo na [www.123vstupenky.cz](http://www.123vstupenky.cz).

#### Hadáček

Dětský folklorní soubor Hadáček představuje písně, tance, říkadla a lidové zvyky z oblasti Podkrkonoší a Podorlicka. Děti tu nejen tančí a zpívají, ale předvádějí i různé dobové zvyky a profese. Soubor je rozdělen do tří věkových skupin a schází se každé úterý od 15:45 v Grafoklubu za kinem Luník.

Cena na školní rok 2020 / 2021 je 900 Kč. Přihlásit se můžete od 1. 7. 2020 v Informačním centru v Červeném Kostelci. Více informací o souboru získáte u vedoucí paní Janušové na tel.: 603 461 639.

#### Mažoretky MERIAN

Pro děti a slečny ve věku 4-15 let z Červeného Kostelce a okolí jsme připravili taneční kroužek. Tvoříme skupinu mažoretek MERIAN, které vede zkušená lektorka Mgr. Jana Morávková. Čeká vás práce s hůlkou a pompony, taneční a pohybová průprava, základy gymnastiky, baletu, aerobiku a moderních tanců. Těšit se můžete na soutěžní vystoupení, nové kamarádky a spoustu zábavy. Úvodní trénink bude v pondělí 7. 9. od 17:00 hodin v Grafoklubu. Přihlášky a více informací na [merian@centrum.cz](mailto:merian@centrum.cz), tel. 736285258. Těšíme se na vás.



## Pilates

### Pilates Clinic (i pro muže)

Přijďte udělat něco pro své tělo. **Kurzy začínají od pondělí 7. 9.** Cvičí se v pondělí, úterý a čtvrtek v Náchodské ul. 516, ČK (za firmou JOSI). Rozvrh lekcí na [www.speldova.cz](http://www.speldova.cz). Kurz v délce 12 lekcí za 960 Kč. Pro nově příchozí první lekce zdarma. Další informace: Mgr. Jana Špeldová, tel. **731 598 828** nebo [jana.speldova@seznam.cz](mailto:jana.speldova@seznam.cz). Z důvodu omezené kapacity prosím o rezervaci místa.

Pilates Clinic je zdravotně funkční cvičení, které zajišťuje vzpřímené držení těla, vyrovnává svalové dysbalance, pomáhá od bolesti zad a dalších zdravotních problémů.

## Marydance

### Taneční kroužek pro děti začíná 8. 9. (úť) v sokolovně.

Malý sál od 16.00 děti 6-9 let a od 17.00 děti do 14 let

A 11. 9. (pá) v tělocvičně Lhota od 15.00 děti do 14 let a od 16.00 děti předškolní věk.

Pravidelné taneční lekce probíhají každou středu a neděli od 17.00. Tančíme venku na házenk. hřišti a za nepříznivého počasí v tělocvičně ZŠ Lhota. Vhodné i pro začátečníky.

Více info: **775 936 222**, [marydance@email.cz](mailto:marydance@email.cz), [www.marydance.cz](http://www.marydance.cz), fcb: Marie Chaloupková

## SPORT

## Volejbal Červený Kostelec

### Mistrovská utkání – volejbalové kurty:

#### Okresní přebor 1. třídy žen

**2. 9. 2020** od 17.30 hod. Červený Kostelec C – VK Hronov C

**16. 9. 2020** od 17 hod. Č. Kostelec C – SK Nové Město n. M.

**23. 9. 2020** od 17 hod. Červený Kostelec C – Spartak Opočno

#### Okresní přebor 1. třídy mužů

**3. 9. 2020** od 17.30 hod. Červený Kostelec B – SG Jaroměř

**24. 9. 2020** od 17 hod. Červený Kostelec C – Sokol Jezbiny A

#### Okresní přebor 2. třídy mužů

**4. 9. 2020** od 17.30 hod. Č. Kostelec C – TJ Slavoj Teplice B

**18. 9. 2020** od 17 hod. Červený Kostelec C – Sokol Jezbiny B

### Mistrovská utkání – sportovní hala:

**5. – 6. 9. 2020** od 9 hod. 1. kolo Mistrovství ČR mladších zákyň

#### 1. liga žen

**18. 9. 2020** od 18 hod. Č. Kostelec A – TJ Bižuterie Jablonec

**19. 9. 2020** od 10 hod. Č. Kostelec A – TJ Bižuterie Jablonec

**Vážení přátelé volejbalu, je za námi léto napěchované příměstskými dětskými tábory, protkané kondiční přípravou všech týmů a nabitě zážitky.**

Volejbal Červený Kostelec letos již tradičně uspořádal tři letní příměstské tábory, na kterých si děti (6–15 let) mohly vyzkoušet základy různých sportů, rozvinuly své pohybové dovednosti v rámci atletické a gymnastické průpravy a užily si kotel zábavy! Tábory pod záštitou Tomáše „Radara“ vedl jako hlavní trenér Martin „Mrca“ a měl k ruce vždy čtyři asistenty. Ti po celou dobu táborů vytvářeli parádní atmosféru, za což byli odměněni spokojenými úsměvy dětí. Na táborech se ukázalo na 90 mladých nadšených sportovců a sportovkyň a my jsme moc rádi, že si to u nás užili! Těšíme se na všechny tváře (i ty nové) zase za rok.



Evropská unie  
Evropský sociální fond  
Operační program Zaměstnanost



## Karate

**Nábor Karate se koná každé úterý v Červeném Kostelci-Lhota vždy od 16.00 do 17.30 hod. ve školní tělocvičně.**

Vhodné pro začátečníky i pokročilé děti i dospělé. Cvičení zahrnuje lekce SHOTOKAN KARATE a lekce SEBEOBRANY.

Informace na tel. **606 183 702** nebo tel. **724 927 134**.

*Těšíme se na vás Renata a Honza*

## Bowling bar

### TURNAJ FIREM A DRUŽSTEV

Vyhlašuje 17. ročník turnaje firem a družstev. Pokud se mezi vámi najdou 4 odvážlivci, přijměte tuto výzvu a **přihlaste svůj tým do 31. října 2020!** Bližší informace získáte na fb, nebo na tel. **721 406 109**. Těšíme se na vás.

## Tenis

**Mladší žáci ovládli krajský přebor a postoupili do nejvyšší soutěže!**

V letošní sezoně soutěží družstev se podařila velká věc. Po 39 letech si nejvyšší východočeskou soutěž zahrají i mladí hráči Červeného Kostelce! O postup z krajského přeboru se zasloužili mladší žáci ve složení N. Jará, D. Špelda, O. Neuman, R. Gall, M. Kubeček, A. Šebestová (viz foto – vyjmenováno zleva, kapitán: P. Špelda). Postup je o to sladší, že jsou všichni hráči našimi odchovanci.

Letošní sezona soutěží družstev probíhala kvůli opatřením před virem covid-19 turnajovým způsobem. Našemu A-družstvu žáků los přiřkl v prvním kole Sokol Smiřice, který naši doma vyřídili 7:2 a postoupili do semifinále. Tam nás čekali první nasazení: družstvo Kvasin. Naši se favoritů nezalekli a i díky nepřítomnosti soupeřova druhého nasazeného hráče vyhráli přesvědčivě 7:2 na zápasy.

O prvenství v krajském přeboru (a postup do nejvyšší východočeské soutěže, což jsme dětem radši tajili) se utkalo naše družstvo s družstvem DTJ H. Králové C. Naši se do Hradečáků pustili s vervou a bojovali: po singlech to bylo 3:3. Vyrovnané čtyřhry nabídly dramatickou podívanou, ale nakonec se skóre překlápilo na tu správnou stranu: k výsledku 5:4 pro TJ Červený Kostelec. Naši mladší žáci A se tak postarali o největší úspěch klubu od r. 1981, kdy se stejný majstrštyk povedl tehdejšími staršími žákům. Červenokostelecké družstvo se tedy příští rok utká s tím nejlepším, co nabízí Královéhradecký a Pardubický kraj. I když náš cíl bude asi někde jinde, stojí za zmínku, že z této soutěže se již postupuje přímo na Mistrovství České republiky.

Z dalších výsledků koronavirové sezony zmiňme vítězství našich dorostenců v krajské soutěži (letos bohužel bez postupu), na stejné úrovni stříbro našeho áčka dospělých a také vítězství veteránů v okresním přeboru nad 55 let. Více však v dalších zpravodajích v celoročním přehledu.

*Za v. v. tenisového oddílu T. Kábrt*

## TJ Sokol Lhota

Milí sokolové, v rámci Sokolu Lhota se přes léto stihly zrealizovat tři příměstské tábory – všesportovní tábor (6–15 let), tábor vycházející z principů projektu Děti na startu (4–12 let) a druhý ročník populárního a náročného kempu gymnastiky.

Všechny tábory byly zorganizované pod záštitou Tomáše „Radara“ a pod vedením Martina „Mrci“ a Sylvy s jejich pomocníky. Tábory se odehrávaly hlavně v tělocvičně ZŠ Lhota, sokolovně a areálu za sokolovnou. Děkujeme všem za účast a těšíme se na přesrok na viděnou!

Děkujeme za podporu městu Červený Kostelec.

Blíže info o příměstských táborech a jejich průběhu najdete na [www.sokollhotack.cz](http://www.sokollhotack.cz).

**Turnaj mladších žáků a žákyň****5.–6. září**

Turnaj kategorie mladších žáků a žákyň pořádaný v rámci Českého tenisového svazu (ČTS). Přijďte podpořit domácí sportovce. Turnaj je určený pro závodní hráče. Občerstvení zajištěno.

**4. memoriál Milana Wolfa****Sobota 26. září, prezentace do 9 hod. – tenisové kurty TJ Červený Kostelec**

Tradiční posvícenský turnaj ve čtyřhrách, přejmenovaný na počest dlouholetého předsedy a jednoho ze zakladatelů oddílu Milana Wolfa, je určen jak pro závodní, tak pro rekreační hráče – především ale pro milovníky tenisové zábavy. Startovné: 50 Kč/osoba.

**Nábor tenisových nadějí**

Tenisový oddíl TJ Č. Kostelec pořádá ve druhé polovině září na tenisových kurtech již tradiční nábor tenisových talentů. Máte-li zájem, aby si vaše dítě zkusilo tento krásný sport, a dosáhla-li vaše ratolet 5 až 8 let, napište na adresu [kabr.tomas@email.cz](mailto:kabr.tomas@email.cz). Do zprávy uveďte jméno, příjmení a rok narození dítěte. Připojte také kontaktní údaje na vás. V odpovědi dostanete termín a přesný čas náboru.

*Těšíme se na vás, trenéři tenisové školy*



Evropská unie  
Evropský sociální fond  
Operační program Zaměstnanost



## TJ SOKOL Č. Kostelec

ROZVRH CVIČENÍ T.J.Sokol Červený Kostelec -září 2020-červen 2021			
Pondělí	mix aerobic	18.00-19.00	malá tělocvična
	pilates	19.00-20.15	malá tělocvična
Úterý	seniorky	14.15-15.30	malá tělocvična
Středa	předškoláci	15.15-16.30	velká a velká tělocvična
	ml. žactvo	16.30-17.45	velká a malá tělocvična
	parkur ml.	16.00-17.45	velká a malá tělocvična
	parkur st.	16.00-17.45	velká a malá tělocvična
	st. žactvo	17.45-18.45	velká a malá tělocvična
	ženy	19.00-20.30	velká tělocvična
Středa	seniorky	19.00-21.00	malá tělocvična
Čtvrtek	parkur	18.00-20.00	malá tělocvična

## Extrémní sporty

## Závodu Eco-Challenge Fiji se zúčastnil jediný český tým



**Už je to téměř rok, co jsme se vrátili ze závodu na Fiji, kde náš čtyřčlenný tým strávil v džungli non-stop závoděním téměř týden.**

O té době se rozjel "kolotoč" pro stíhače ve studiích pod vedením Marka Burneta. Materiálů z patnácti kamerových týmů, devíti dronů a dvou vrtulníků měli víc než dostatek. Posoudit, co se jim ze záběrů podařilo vytvořit, budeme konečně moci posoudit na vlastní oči.

Premiéra desetidílné série World's Toughest Race: Eco-Challenge Fiji bude již tento pátek 14. srpna. Show bude primárně vysílat internetová televize Amazon prime video, kde bude celá řada ke zhlédnutí již v den pre-

miéry. Pořadem bude provázet Bear Grylls.

Velkolepý trailer byl zveřejněn před pár dny a je jasné, že se bude na co dívat. Další příběhy, postřehy a zážitky od závodníků i pořadatelů se můžete dočíst na facebookové skupině Basecamp nebo na oficiálním instagramovém účtu závodu - link zde. Galerie fotografií týmů i záběrů ze závodu je přístupná na tomto odkazu.

Detaily a osobní zážitky o závodu našeho týmu: Team Czech #18 sdílíme na Fb a IG účtu Terezy Rudolfové (Fb, IG) a Pavla Paloncýho (Fb).

Hlavní výzvy závodu, které prověřily fyzickou i psychickou připravenost týmů a jejich schopnost táhnout za jeden provaz,

byly také shrnuty v krátkých videích.

- Skalní lezení a slaňování
- Plavání
- MTB cyklistika
- Bili-bili vory
- trek džunglí
- plachtění
- rafting na divoké vodě

Budeme rádi, když nám pomůžete naši dobrodružnou a napínavou cestu zprostředkovat široké veřejnosti. Věříme, že série přitáhne k obrazovkám nejen sportovně laděné fanoušky a bude skvělou podívanou pro každého, kdo má rád dobrodružství!

Na případné dotazy rádi odpovíme.

*Tereza Rudolfová*

## Cyklobusy vás dovezou na výlet i v září



Ačkoliv jsou letní prázdniny již za námi, doba výletů zdaleka nekončí. Také v září máte možnost využít na svých cestách dvě linky cyklobusů, které vás dovezou na zajímavá místa Kladského pomezí.

V září se můžete i se svými koly svézt cyklobusy o víkendech a o státních svátcích. Červená linka jezdí z Hradce Králové, přes Jaroměř, Náchod, Teplice nad Metují a Trutnov, až na Pomezní boudy. Na této trase můžete navštívit například pevnost Josefov, náchodský zámek, klášter a dřevěnou školu v Polici nad Metují či Měděný důl Bohumír v Jívce. Po stopách Boženy Němcové se můžete vydat do okolí České Skalice (více na [www.kladskepomezí.cz/bozenanemcova](http://www.kladskepomezí.cz/bozenanemcova)) a v Hronově si připomenete slavné rodáky Aloise Jiráska nebo Josefa Čapka. Za přírodními krásami si můžete vyšlápnout do Jestřebích hor i do skalních měst v okolí Adršpachu a Teplíc nad Metují. Při zpáteční cestě je třeba počítat s tím, že se cyklobus vrací pouze do Náchoda.

Modrá linka vyjíždí třikrát denně k našim polským sousedům z Náchoda přes lázeňské město Kudowa-Zdrój do Karlówa a zpět. Na polské straně hranice najdete pozoruhodná skalní města Hejšovina a Bludné skály ve Stolových horách. V Kudově-Zdrój doporučujeme navštívit Muzeum lidové kultury, Stezku mizejících řemesel, Kostnici nebo Muzeum hraček.

Více informací, tipů na cyklovýlety, přehled cyklotras a jízdní řády cyklobusů najdete na [www.kladskepomezí.cz/aktivity/cyklistika](http://www.kladskepomezí.cz/aktivity/cyklistika).

Markéta Tomanová



## ROZVOJ VZDĚLÁVÁNÍ NA NÁCHODSKU – MAP 2

### Konference „MAP MAPu“ v Ratibořicích

Pro vedení škol, pracovníky vzdělávacích organizací MŠ, ZŠ, ZUŠ, SVČ, NNO a knihoven se 24. září koná celodenní konference „MAP MAPu“ v Ratibořicích.

Dopolední část začíná na zámku v Ratibořicích v 9:30 hodin přednáškou doc. PhDr. Jana Hábla, Ph.D., významného odborníka na dílo Jana Ámose Komenského.

Odpolední část pokračuje od 14:00 do 18:00 hodin v Babiččině údolí u Rudrova mlýna. Představí se zde odborníci na čtenářskou a matematickou gramotnost, skupina pro rovné příležitosti a zástupci předškolního vzdělávání a malotřídních škol. Od 18:00 do 19:00 hodin v Hereckém domě Viktorka proběhne představení Zvíře autorky Torey Hayden v rámci LiStOVÁNÍ Lukáše Hejlíka.

Pedagogové, knihovníci a zástupci neziskových organizací z celého Náchoda, Hronovska, Policka, Červenokostecka a Česko-skalicka, jste srdečně zváni!

Více informací o konferenci „MAP MAPu“ najdete na Facebooku: Rozvoj vzdělávání na Náchodsku – MAP 2.

Akce je zdarma a je pořádána Místní akční skupinou Stolové hory, z. s. a Místní akční skupinou Mezi Úpou a Metují, z. s. v rámci Rozvoje vzdělávání na Náchodsku - MAP 2 reg. č. CZ.02.3.68/0.0/0.0/17\_047/0009163.

Mgr. Jana Vanišová, koordinátorka projektu MAP 2



**NON STOP TAXISLUŽBA**

Jindřich Oždian, Havlíčkova 322,  
549 41 Červený Kostelec, **telefon: 608 233 886**

**ZEDNICKÉ A OBKLADAČSKÉ PRÁCE**, tel. 602 380 709**NÁBYTEK PENTA s.r.o.**

Prodejna Stolín 84, 549 41 Červený Kostelec  
NABÍZÍ: Kuchyňské linky, obývací stěny, koupelnové skřínky,  
kancelářský nábytek a nábytek na zakázku.

**Dále nový sektorový nábytek přímo od výrobce:** ložnice,  
dětský pokoj, studentská stěna, knihovna, obývací pokoj.

Otevírací doba: Po 9–15, út 9–12 a 13–17, st 9–15,  
čt 9–12 a 13–17, pá 9–12 a 13–15 hod.

**Tel./fax: 491 465 153, www.nabytek-penta.cz**

**AUTODOPRAVA – KONTEJNERY DUDEK**

Přistavení kontejnerů, likvidace odpadů,  
doprava stavebního materiálu.

Kontejnery 3–15 m<sup>3</sup>. **tel. 777 671 671**

[www.kontejnery-dudek.cz](http://www.kontejnery-dudek.cz)

Štěrky – písky – sutě – odpady

**TAXI-KRIZ.CZ, 773 914 816**

VW Sharan 6 míst + VW Touran

**TAXI JÉŽA NONSTOP – 777 122 512**

**P+P PAVEL PLÍŠTIL:** Výkup a prodej druhotných surovin

**Papír**, kovový šrot, barevné kovy, skartace dokumentů,  
počítačové desky, katalyzátory.

**Otv. doba:** po, st, pá 8 – 14.30, út, čt 8 – 16.30, so 8 – 12 hod.  
ul. 17. listopadu, Č. K., **tel. 491 462 543, www.plistilsberna.cz**

**SERVIS A OPRAVY PLYNOVÝCH ZAŘÍZENÍ**

Michal Balcar – 777 849 749

**KOMINICTVÍ A KOMÍNOVÉ SYSTÉMY**

Kominík PETR LUŇÁK

Lánská 327, Červený Kostelec 549 41, **tel. 777 055 942**

[www.kominictvi-lunak.cz](http://www.kominictvi-lunak.cz), IČO: 01892142

**Koupím staré a starožitné obrazy, lustry, hodiny,**

náramkové a kapesní hodinky, fotoaparáty, housle, pívni lahve,  
auta na kabel, knihy, pohledy, mince, bankovky, odznaky, šavle,  
bodáky, sklo, porcelán a jiné. Poradenství, OCENĚNÍ i ná-  
vštěva je ZDARMA, platba hotově. **Tel. 605 254 511** p. Hrne-  
ček POZOR - Platí stále! Vykližení i celé pozůstalosti.

**TAUCHMANN – vnitrostátní a mezinárodní doprava**

**Nově otevřen autoservis a pneuservis osobních vozidel.**

Prodej písků, štěrků, drtí.

Směs do chladičů a ostriřkovačů. Motorové oleje Repsol.

Zábrodí u Č. Kostece – objekt bývalého kravína.

**Provozní doba: Po-pá 7–16 hod.**

**Tel. 774 219 551, 777 219 541, 774 613 630**

**Revize elektro**

Revize elektroinstalací | Revize náradí a spotřebičů  
Posouzení stavu strojního zařízení | Technické konzultace  
Nezávislý dozor | Tvorba dokumentace  
Ladislav Tylš, **tel. 604 605 200**, e-mail: [info@slyt.cz](mailto:info@slyt.cz)

**Kadeřnictví O. Marešová** je od září přestěhovaná  
do 1. podlaží (dříve zubní ordinace).

**PEKAŘSTVÍ U GEISLERŮ**

vám nabízí široký výběr z běžného pečiva, několik druhů chleba,  
různé sladké pečivo, čerstvé zákusky a každý pátek sváteční  
(sváteční) koláčky. Mini zákusky a dorty šlehačkové, krémové,  
zdobené marcipánem, pravou belgickou čokoládou, květy z jedlého  
papíru, modelovací čokoládou a jako novinka je krajkové zdobení.

(Dle přání zákazníka a možností.) Nově zaveden prodej kávy  
Machiavelli a Lavazza, výběr z ovocných čajů.

**Jsme tu pro vás po – pá 5.30 – 17.30 hod., so 6.30 – 10.30 hod.**

Pekařství U Geislerů, 5. května 1043, Č. K.

**Tel. 491 465 935, 777 766 776**

**SERVIS A OPRAVY MOTOCYKLŮ A SKÚTRŮ**

Hugo Wolf, Olešnice 365, 549 41 Červený Kostelec  
tel. **604 701 186, www.wh-moto.cz**

**Prodej a štípaní palivového dřeva**

Nabízíme palivové dřevo štípané v délkách 25-60 cm dle  
dohody. Dále nabízíme možnost štípaní vašeho dřeva u nás  
nebo přímo v lese do max. průměru kmene 45 cm.

Kapacita vleku až 20 prms. Telefon **736 731 451**

**PRODEJ nebo PRONÁJEM KOMERČNÍCH PROSTOR  
HRONOV ZBEČNÍK**

Sklady, kanceláře a dílny o stávající užité ploše ca 1000 m<sup>2</sup>.  
Celková plocha pozemku, včetně zastavěné plochy, je 1 177 m<sup>2</sup>.  
Objekt ve velmi dobrém stavu - prošel rekonstrukcí (nová plas-  
tová okna, topení, střecha, atd.). Část budovy (horní patro) lze  
přebudovat na bydlení plus možná vestavba do podkroví.

CENA: 7.800.000 Kč, NÁJEM: 38.000 Kč/měs.

Vlastník nemovitosti je plátcem DPH (ceny jsou bez DPH).

KONTAKT: tel. **724 284 224**

**Přijímáme objednávky na Bolehošťské zelí**

Objednávky přijímáme do 20. 10. 2020, stačí formou sms  
**774 707 197**. Zelí bude k vyzvednutí sobota ráno **24. 10. 2020**  
Sokolská 71, Červený Kostelec (Bývalá prodejna Oáza).

**Výuky hry na kytaru - mobil 736 419 240****Zahrádkářské potřeby – JUKOV**

v ulici Sokolská informují, že začátkem září bude probíhat pro-  
dej českého sadbového česneku, podzemních cibulovin a hnoživ.

**Nabízím zpracování kompletního vedení účetnictví  
a daňové evidence**

Spolupráce je možná i s docházkou do firmy 1-2x týdně.

Ing. Bronislava Kejzlarová, tel: **721 727 584**,

email: [bronislava.kejzlarova@casur.cz](mailto:bronislava.kejzlarova@casur.cz)

**Prodejnu Diakonie Broumov nově najdete na adrese**

5. května (naproti Penny). Každý den nové zboží. Nákupem  
podpoříte naši činnost. Děkujeme, že s námi pomáháte...

**Sklenářství a rámování obrazů SEIDL, Větrník 393**

provádí veškeré sklenářské práce.

Otevírací doba: PO – ST – PÁ 8.00-12.00 a 13.00-16.30 hod.

**Tel. 602 289 605**

**Výkup padaných jablek začíná 7. 9. 2020**

ve Lhotě za Červeným Kostelcem v areálu bývalého kravína.  
Výkupovat se budou jablka za peníze i na destilát, dále se budou  
brát švestky a hrušky na destilát. Výkupní dny pondělí od  
16.30-17.30 hod. a čtvrtek 16.30-17.30 hod. Info **775 705 404**.



V sobotu 27. června 2020 uplynulo 70 let od popravu političky, právničky a odvážné ženy Milady Horákové.



Výroční den její popravu si připomenuli představitelé města a občané u památníku obětem komunismu pod sokolovnou. Foto: J. Mach

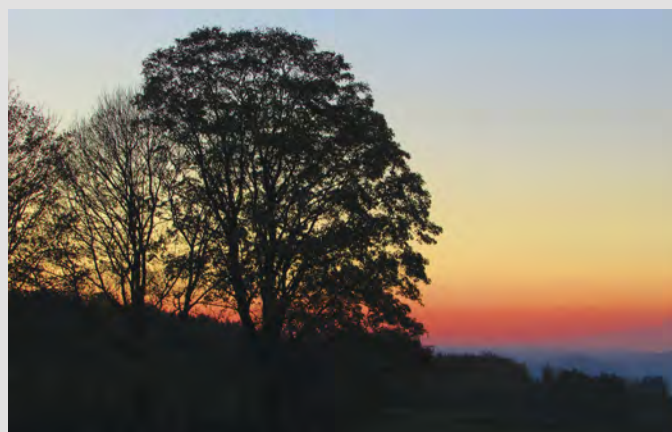
## Červený Kostelec 100× jinak



Jan Kutílek: Květiny přitahují



Markéta Rozsypalová: Kvetoucí zahrada



Jana Zwikirschová: Barevné spektrum



Libor Černožorský: Obilí



**Titulní strana:** Ilustrační foto. Foto: Jiří Mach

**Zadní strana:** Sokolská župa Podkrkonošská-Jiráskova a město Červený Kostelec uspořádaly 5. července u památníků na Bohdašíně a na Končinách pietní setkání k uctění památky obětí odbojové skupiny S 21 B. Foto: Jiří Mach

## ČERVENÝ KOSTELEC

ČERVENOKOSTELECKÝ ZPRAVODAJ

Periodický tisk územního samosprávného celku. Vydává město Červený Kostelec.

Kolektiv redaktorů.

Fotografie: Jiří Mach, Jaroslav Kordina ad. Grafická úprava: Matouš Mědilek a Jiří Mach.

Redakce si vyhrazuje právo na zkrácení nebo úpravy článků bez konzultace s autory. Autor příspěvku odpovídá za věcnou a jazykovou správnost a není honorován. Za změny v programech odpovídají pořadatelé jednotlivých akcí. Nevyžádané příspěvky a fotografie se nevracejí.

Nepodepsané a pomlouvající příspěvky do zpravodaje vloženy nebudou.

Příspěvky, které se nevešly nebo byly kráceny, najdete na [www.cervenykostelec.cz/clanek/co-se-neveslo](http://www.cervenykostelec.cz/clanek/co-se-neveslo)

Adresa redakce: MěÚ, náměstí T. G. Masaryka 120, tel. 491 467 532, 724 757 429,

e-mail: [zpravodaj@mestock.cz](mailto:zpravodaj@mestock.cz), web: [www.cervenykostelec.cz](http://www.cervenykostelec.cz), [www.ckzije.cz](http://www.ckzije.cz)

Vychází 1x měsíčně v nákladu 4200 ks. Registrační číslo MK ČR E 11960.

Tisk V&H Print Hlávko, s.r.o., Nové Město nad Metují

Uzávěrka zpravodaje na říjen 2020 je stanovena na 15. září 2020. Příští číslo vyjde 1. října 2020

QR kód:

